大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人費彝民
第二萬四千八百八十八號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一一
今日出紙兩大張　零售港幣一角
香港有利印務有限公司承印

老撾和平協定內容公佈
雙方昨天簽字今起停火
民族團結臨時政府三十天內成立並設政治協商會議
政府成立後六十天內所有外國軍隊撤走並同時釋俘

【美聯社萬象二十一日電】老撾萬象政府今天已同巴特寮簽署一項和平協定，這項協定包括：一、星期四停火；二、美國停止轟炸；三、九十天內所有外國軍隊撤出老撾。

這項協定是在富馬親王住宅中各外交團面前簽署的。萬象政府首席談判代表、內政部長方·豐薩萬和巴特寮代表富米·馮維希簽署這項文件，他們在昨天（星期二）下午已經草簽過。

這項協定是經過幾個月的正式會談和秘密會談後達成的，協定將軍事和政治問題分開處理。

協定條件包括巴特寮提出的許多要求。

事實上這項協定將中立派、右派和左派三個方面的安排簡化爲只有兩個方面。

富馬親王政府被認爲是一個方面，巴特寮是另一方面。在文件上富馬親王的政府稱作萬象方面，巴特寮稱爲左派，萬象方面和左派裏面都包括在以前安排中被稱爲中立派的人士在內。

根據這項文件的條約，一個民族團結的臨時政府將在三十天以內成立，政府成立後六十天內外國撤軍並釋俘。

兩派在政府中將有相等的代表。這個政府還包括兩名要求和平、獨立、中立和民主的人在內。

還將成立一個全國政治協商會議，討論有關老撾的政治、國際以及外交政策的重大問題，並將會議的觀點提交臨時政府。

政治協商會議也是由兩派推出相等人數組成，並留下未確定的席位給那些要求和平和中立的人士。

首相的位置將保留——但不屬於左派或右派——這是爲富馬着想，富馬擔任首相時稱爲中立派。不設副首相。

這項協定還要求萬象和王都琅勃拉邦中立，以保證臨時政府的安全。

這些軍事協定的條款，是根據有關老撾中立化的一九六二年日內瓦協議。

這些條款規定：

——停火在星期四當地時間中午開始生效。

——所有外國軍隊必須在九十天內撤出。

——停止所有轟炸行動。

——除了需要替換的武器之外，禁止輸入外國軍事人員和武器。

——所有戰俘必須在九十天內釋放。

萬象政府代表方·豐薩萬在簽字儀式之後說：「這是一次歷史性的極其重要的行動，這次行動，結束了使我們國家受到蹂躪二十年的戰爭。」

現仍未聽到有關老撾右派軍人對這項停火協定的意見，這次協定將來對他們不利。

老撾愛國戰線在這場戰爭和這次和平談判中，已大大加強了他們的政治地位。

老撾愛國戰線已經控制了老撾的四分三地區，管理了老撾的一半人口。

停火協定規定，老撾愛國戰線可以繼續控制它們的佔領區，直至聯合政府的大選爲止，但聯合政府的選舉日期仍未決定。

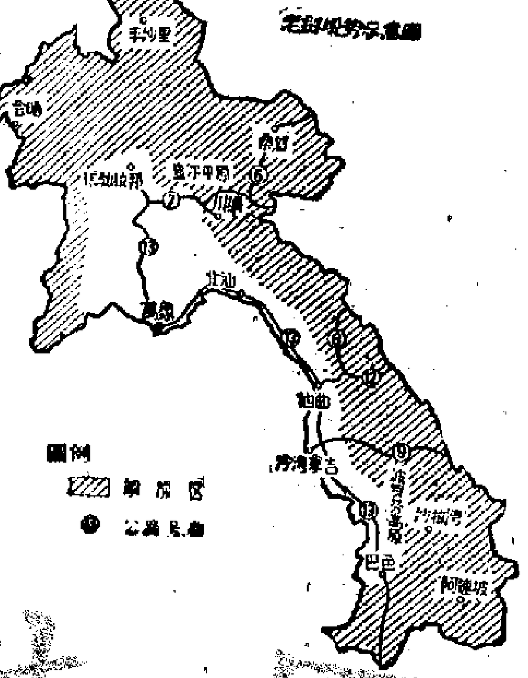
如果目前在萬象政府統治區的六十萬名難民返回家鄉，愛國戰線佔領區的人口將驟增。

對於美國來說，這份協定將使美國與它在越南的情況那樣，再次減弱它在印度支那的力量。

美國將要停止在老撾的空襲，最近幾週內，美機平均每天轟炸老撾二百次。

老撾雙方面進行會談的情況

右爲各愛國力量代表團，左爲萬象政府代表團。另外，老撾愛國戰線總書記與萬象政府首相富馬也進行了會談。（合衆國際社）



老撾雙方發表談話
馮維希希望從此恢復民族和睦

【美聯社萬象二十一日電】老撾愛國戰線今天舉行停火協議簽字後的第一次記者招待會——招待會在老撾愛國戰線萬象總部一個鐵皮頂棚屋內舉行。馮維希主持招待會，他的左右還有老撾愛國戰線的其他領導人。他說，停火已定於星期四中午（國際標準時間五時）全面同時生效。

馮維希說，這次停火包括美軍停止轟炸在內。

他又說，關於停火監督和戰後政治結構等細節，更多的談判將隨着舉行。他希望從此和平和民族和睦將可恢復。

馮維希穿着一身整齊的常服，謙和地以老撾語和法語回答問題。

問到蘇發努馮親王什麼時候訪問萬象時，馮維希說：「我不能告訴你們，我們得首先問問他。我相信他是想回來萬象的，因爲他有不少朋友和親戚在這裏。」

【法新社萬象二十一日電】萬象政府內政部長豐薩萬今天說，今天在這裏簽字的停火和政治協議證實了老撾的政治和國際地位，一如一九六二年日內瓦協定所規定的一樣。

他說，協定全文分爲政治和軍事兩個部分。

第一部分關於軍事局勢，規定在民族聯合臨時政府組成後六十天內，一切外國軍隊撤出老撾。各方面的戰俘亦將在同一時期內交換。

關於政治問題，協定說，臨時政府將在協定全文簽字時起三十天內組成。老撾作戰的雙方在政府內將有同等的職位。臨時政府將以一位中立派總理爲首，他將有兩名助手，每方各一名。

豐薩萬說，此外將成立一個混合組成的全國政治協商會議，由雙方代表以及雙方選定的團體代表知名人士組成。

全國協商會議的任務，就是協助臨時政府履行協定並籌備選舉。選舉日期未定。

確定性的民族聯合政府將在選舉後成立，屆時老撾問題便可認爲已告結束。政府和政治協商會議將設在萬象或琅勃拉邦。

關於在老撾恢復和平和實現民族和睦協定摘要

【法新社萬象二十一日電】今天在這裏簽字的關於在老撾恢復和平和實現民族和睦協定，條款共十四條。

第一條 第一條爲總則。總則說，一九六二年日內瓦協定關於老撾中立的宣言，是和平、獨立與中立的外交政策正確的根據。

協定說，「老撾有關的各派、美利堅合衆國、泰國以及其他外國必須遵守協定並大力施行。「老撾的內政，必須由老撾人自己解決，外國不得干涉。」

協定並確認了由兩個方面分別控制的兩個地區的存在。

第二條 協定的第二條款是關於軍事問題的。第二條確定一九七三年二月二十二日當地時間中午開始全面和同時停火將在老撾全國生效。

下列措施即予採行：

甲、外國必須完全確實停止在老撾各地轟炸，必須停止對老撾干涉和侵略，並停止在老撾的一切軍事義務。

乙、外國武裝部隊必須完全和確實地停止在老撾的一切軍事活動。

丙、老撾各派的武裝力量必須確實地停止在地面和空中的一切軍事活動和敵對行爲。

第三條 協定的第三條規定停火生效後嚴禁事項：

甲、嚴禁一方對由他方臨時控制地區進行任何攻擊，伏擊，威脅或在地面和空中的軍事侵犯。

乙、嚴禁任何敵對的軍事活動的進行，包括「匪幫」或突擊隊的行動，以及在地面或空中破壞活動在內。假若一方要運過他方控制的地區運送供應品，爲監督協定執行而設立的聯合委員會將先討論問題然後判定採用各項具體辦法。

丙、嚴禁任何清洗活動的進行，或從事恐怖主義，鎮壓，殘害人民的生命或財產，並嚴禁對在戰爭時間與敵方同謀的那些人採取報復或歧視的行爲。雙方有責任協助被趕出家園的難民回鄉，按照他們的意願的方式自由地謀求生活。

丁、禁止把軍事人員（正規軍或非正規軍在內）帶到老撾。除一九五四年和一九六二年日內瓦協議規定者外，任何種類的外國武器或軍事設施不得運入老撾。

假若有必要更換武器和損壞了的軍事物資，雙方將進行討論，謀求雙方同意的辦法。

第四條 第四條說，從民族團結臨時政府和政治協商會議成立之日起，六十天內外國軍事人員必須撤出老撾，又所有外國軍事和準軍事機構必須拆除完畢。

由外國人組織、武裝、訓令和指揮的「特種部隊」，都離開老撾和它們的基地，所有設施和據點都必須清除。

第五條 根據第五條，凡在戰爭中爲敵對方面工作被捕和被拘留的人，不論國籍如何，各方都要移交給對方。這項交換俘虜在從臨時政府和政治協商會議成立之日起，六十天內以雙方同意的方式執行。

第六條 第六條的政治條款規定舉行大選，以便建立一個明確的民族團結政府，包括老撾全境所有種族團體中的「真正代表」在內。大選的手續和日期有待兩方面同意。在選舉之前，雙方都在從協議簽署之日起的三十天內，成立一個民族團結臨時政府和全國政治協商會議，以便執行已簽署的協議，並進行老撾的國家事務。

第七條 第七條說，臨時政府將由萬象政府以及巴特寮派出的相等的代表加上兩名支持和平、獨立、中立和民主的人士組成。這些人士將由雙方之間共同協議來挑選。

臨時政府將根據特別手續成立，並由國王直接委任。這項工作以及執行協議的工作，雙方採用的聯合政府計劃，都將根據雙方完全一致的原則進行。

第八條 第八條規定：政治協商會議由雙方派出相同人數的代表，加上「擁護和平、獨立、中立以及民主的一定人數的知名之士」組成。這些人士的人數以後由雙方決定。

政治協商會議的任務是：甲、討論有關老撾內政外交的重大問題。乙、促進並協助臨時政府與大選有關的法律和條例，在組織選舉中同臨時政府一同工作。

政治協商會議將在雙方作出一致的決定並將這項決定提交臨時政府後成立，臨時政府然後將這項決定送交國王授職。

第九條 第九條說，雙方同意琅勃拉邦和首都萬象中立化，並同意從各方面努力保證臨時聯合政府和政治協商會議的安全和有效的活動。雙方並同意阻止來自任何國內外勢力的任何破壞和壓力。

第十條 第十條規定，在直至選舉和成立一個固定的政府爲止，將根據一九六一年六月二十二日蘇黎世公報第二段第六條的規定，每一方將保留在臨時地區的統治權，並執行臨時政府所決定的共同政策。

他們將建立雙方統治區之間的正常關係，並建立有利於人民旅行，找尋工作，進行互相探訪和交流的條件。

他們找到美國政府的聲明說，美國將在戰後治癒戰爭傷痕和印度支那的重建，作出貢獻。聯合政府將討論美國政府答應給予老撾方面的貢獻。

第十一條 第十一條提議，成立一個執行協定的聯合委員會，和一個國際監察和監督委員會，在停火生效後，立即執行監察和監督工作。聯合委員會根據經過討論而取得一致的原則和決定，執行工作。

第十二條 第十二條規定，國際監察和監督委員會將根據日內瓦協定的規定，繼續執行它的工作。該委員會會員包括有印度、波蘭和加拿大的代表，而以印度的代表擔任委員會主席。

第十三條 第十三條說，萬象政府和老撾愛國戰線保證履行協定的條文，並同意繼續舉行會談，討論執行已由雙方達成的所有條款，和討論如何解決雙方之間那些還未獲得解決的問題。

第十四條 第十四條規定，這項協定將從簽字之日起生效。

這項協定，由萬象政府代表方·豐薩萬和老撾愛國戰線代表富米·馮維希簽訂。

郭沫若廖承志宴請日本朋友

【新華社北京一九七三年二月二十日電】人大常委會副委員長、中日友協名譽會長郭沫若，中日友協會長廖承志，今天會見並宴請了由荻原定司、木村一三等組成的日本友好貿易團體代表團和日本友好貿易界知名人士吉村孫三郎的女兒吉村啓子等日本朋友，同他們進行了親切友好的談話。

有關方面負責人劉希文、于立羣、王文林、王曉雲、吳曙東、孫平化、經普椿、張峯、周齊、王效賢、王蘊芳等出席作陪。

華盛頓白宮昨宣佈
中美公報今天午夜發表
尼克松昨天曾與基辛格舉行一系列會議

【美聯社華盛頓二十一日電】白宮今天宣布，美國和中國將於星期四就基辛格最近訪問北京同時發表聯合公報。

但官方人士對於公報內容，絲毫不透露線索。

白宮說，公報將於星期四國際標準時間十六時（編按：即北京或香港時間午夜）發表。

白宮助理新聞秘書沃倫說，尼克松今天同他的外交政策助手基辛格舉行一系列的會議。基辛格在他的十一天之行中曾訪問河內、北京和東京，昨天才回到華盛頓。

尼克松已召請國會的民主黨和共和黨的領袖於星期四上午八時三十分到白宮進早餐，商討該公報。

沃倫說，基辛格將隨時準備向國會議員匯報，同時，國務卿羅杰斯也將參加會議。

沃倫說，稍後，基辛格將舉行記者招待會談論該公報。

【新華社北京一九七三年二月二十一日電】美國總統國家安全事務助理亨利·基辛格博士於美國東部時間二月二十日下午回到華盛頓。

基辛格博士一行在訪問中國以後，從二月十九日到二月二十日訪問了日本。

在日本期間，基辛格同日本首相田中角榮、外相大平正芳舉行了會談。會談後，大平正芳二月十九日在外務省向記者發表談話說，田中首相、大平外相和基辛格「就日美兩國共同關心的許多事項坦率而友好地交換了意見」。

周總理姬鵬飛會見朝鮮外長
雙方進行了十分親切友好談話
許錟外長昨天已離京返抵平壤

【新華社北京一九七三年二月二十日電】周恩來總理、姬鵬飛外交部長今天晚上會見朝鮮民主主義人民共和國外交部長許錟，雙方進行了十分親切友好的談話。

朝鮮駐中國大使玄峻極，朝鮮外交部參事田仁徹、外交部參事兼三局局長担尚默等參加了會見。

參加會見的還有我國外交部亞洲司司長陸維釗、禮賓司副司長朱傳賢等。

【據新華社北京一九七三年二月二十日電】朝鮮民主主義人民共和國外交部長許錟及其一行，結束了對巴基斯坦的訪問後，在回國途中，於今天下午乘飛機到達北京。

晚上，姬鵬飛外長設便宴招待許錟外長等朝鮮戰友。

【據新華社北京一九七三年二月二十一日電】朝鮮民主主義人民共和國外交部長許錟及其一行，今天上午乘飛機離開北京回國。

我國外交部部長姬鵬飛、副部長韓念龍、部長助理王海容、亞洲司司長陸維釗、禮賓司副司長朱傳賢等，前往機場歡送。

【據新華社平壤一九七三年二月二十一日電】朝鮮民主主義人民共和國外交部長許錟結束對中國和巴基斯坦的友好訪問，二月二十一日乘專機回到平壤。

倫敦金價近80元關
一週漲十元反映貨幣市場不穩

【路透社倫敦二十一日電】今天倫敦和蘇黎世黃金市場，金價漲至每安士八十美元左右。

今早在市場開市時，金價每安士七十八點五美元——比昨天漲兩元。在巨額需求的影響下，金價立即漲至七十九點五美元，有些買家要價每安士八十美元。

在蘇黎世，中午時金價平均每安士在七十九點五一八十點二五美元。這比今早開市時牌價上升三美元。

【美聯社倫敦二十一日電】歐洲金價，在美元貶值後一周間每安士顯著地漲價十美元之後，今天到達空前高紀錄。美元在世界貨幣市場上則更加軟弱。

這裏的經紀說，馬金價劇漲「主要由於投機性生意」，意思是說，預料遲早對美元將會發生另一次衝擊，這樣一來，就會使金價再漲。

在倫敦，今晨金價每安士上漲了兩美元，漲至空前最高的七十八點五零美元。這就使到金價比在二月十二日，美元貶值當天的價格每安士上恰恰漲了十美元。在一周內上落不過幾個仙。

在蘇黎世——歐洲另一主要黃金市場，今天上午交投時，金價一安士叫七十七美元關，是蘇黎世市場的空前高紀錄。

金價直線上漲通常是反映貨幣市場的不穩定。美元在東京、法蘭克福、蘇黎世、倫敦、阿姆斯特丹等貨幣市場以及其他貨幣中心均報跌。

蘇黎世方面，美元從昨天的三點三六四零瑞士法郎跌至三點三三九五瑞士法郎，到達空前低紀錄。這個新低點表明美元對瑞士法郎已貶值百分之一三點一。

法蘭克福方面，閉市時，美元爲二點九六五二西德馬克，比昨天收市時的官價最高的二點九六五六馬克略減。

東京方面，美元在今天收市時爲二六四點六零圓，比昨天的二六五點六零圓也略爲下跌。

對老撾簽訂和平協定 越美日各方有反應
河內昨指出對鞏固印支和平有貢獻
日本大平外相等對老撾停火表歡迎
羅杰斯說解決柬埔寨問題希望增大

【美聯社西貢二十一日電】北越就今天簽字的老撾停火協議首次發表官方聲明說，這項停火對於鞏固印度支那、東南亞以及全世界的和平的共同勝利有所貢獻。

河內電台廣播說，「這場美國侵略戰爭，一場對老撾人民的空前殘酷的戰爭，將從此結束」。又說，「這項協議的簽署，證明美國及其侵略走狗已被迫將這場戰爭結束，並撤出老撾」。

電台說，「這項協議還證明老撾愛國戰線鬥爭的立場是正確的，萬象方面已接受老撾愛國戰線提出的正確的合理的建議」。

又說，「這項協議的簽署，爲實現老撾的和平、獨立、中立、民主、團結和繁榮創造了合法的基礎」。

【路透社華盛頓二十一日電】美國國務卿羅杰斯今天說，到了老撾政府和老撾愛國戰線簽訂的關於在老撾恢復和平和實現民族和睦的協議明天生效時，美國將停止轟炸老撾。

羅杰斯對參院外交委員會說，老撾問題的解決已增加了柬埔寨問題解決的希望。

【時事社東京二十一日電】日本大平外相二十一日關於老撾實現和平表示說：老撾實現和平，將與越南停戰相同，對整個亞洲的和平與安定作出貢獻。日本對此表示衷心的歡迎。日本希望各當事者基於達成的協議，爲確保和平作更進一步的努力。日本對於新亞洲的和平與安定準備積極作出貢獻。

又：日本政府於二十一日上午關於老撾停火，以內閣官房長官會談話的方式表示歡迎。

比利時外貿大臣將於四月訪北京

【美聯社布魯塞爾二十一日電】比利時外交部今天聲明，比利時外貿大臣安德烈·康皮奈里將於四月十四到二十二日訪問北京。

日上月汽車產量五十萬零三千輛

【時事社東京二十一日電】據日本汽車工業會二十日發表的一月份生產實績，共計五十萬零三千二百二十一輛，較上年同月增加百分之一八點四。但與去年十二月相較則減少百分之二一點三。各公司的產量以豐田公司最多，計一十六萬一千五百九十九輛，較上年同月增加百分之二四點七，其次爲日產公司一十七萬三千四百六十六輛，較上年同月增加百分之七點一。

聯合國糧農總幹事應我邀請抵京訪問

【新華社北京一九七三年二月二十一日電】應我國農林部邀請，聯合國糧食及農業組織總幹事阿德克·亨德里克·布爾馬於今天晚上乘飛機抵達北京。

陪同布爾馬先生來我國訪問的還有糧農組織總幹事助理、駐亞洲和遠東區域代表馬瓦科，以及該組織高級官員齊斯托比和阿濟茲。

農林部副部長楊立功，以及有關方面負責人安致遠、李永凱、馬茂齋前往機場迎接。荷蘭駐中國大使費濾也到機場迎接。

國際資料

一九六二年關於老撾問題的日內瓦協議

一九六一年五月十六日至一九六二年七月二十三日，中國、美國、蘇聯、英國、法國、越南民主共和國、南越、柬埔寨等十四個國家和地區，爲了和平解決老撾問題，在日內瓦舉行會議。

這次擴大的日內瓦會議一致通過並且正式簽署了兩個文件：（一）「關於老撾中立的宣言」，（二）「關於老撾中立的宣言的議定書」。

宣言確認了尊重老撾的主權、獨立、統一、領土完整和不干涉其內政的原則，作爲和平解決老撾問題的基礎。宣言還規定，老撾不受任何軍事同盟的任何「保護」，與會各國不使用武力或武力威脅以及採取任何其他可能損害老撾和平的措施。

議定書就消除外國對老撾的軍事干涉作出明確安排，並且就國際監督和監察委員會的職權範圍作出規定。

這次日內瓦會議所達成的協議，符合老撾人民的利益，也符合亞洲和世界和平的利益。

這次會議是一九五四年關於印度支那問題的日內瓦會議的繼續和發展。但是，協議簽訂以後，再一次遭到了美國和萬象當局的破壞。

多年來，老撾愛國軍民在以蘇發努馮親王爲主席的老撾愛國戰線領導下，爲爭取和維護國家的真正獨立和自由，實現老撾和平與民族和睦，堅持不懈地進行鬥爭，在軍事、政治和外交方面取得了重大的勝利。（新華社北京一九七三年二月二十一日電）

「越過越南問題的美外交新輪廓」

說越戰結束後美外交的優先課題是重建歐洲和大西洋聯盟

「日本經濟新聞」社論

「日本經濟新聞」二月七日刊登了一篇社論，題目是「越過『越南問題』的美國外交的新輪廓」，摘要如下：

關於美國即將展開的外交，儘管不知道其具體政策，但通過尼克松總統已經發表的就職演說和記者招待會，以及通過在國情咨文總論中所表明的見解，也可以清楚地看出越南以後的美國外交的新輪廓。

越南協定的簽字和實現停火後，就想立刻通過總統助理基辛格訪問北越和中國打開新局面。在國情咨文總論中所說的「不陷入自暴自棄，不有損國民的名譽」的度過了「歷史上最困難的時期」的美國，現在正處在以世界強國的新的全球主義爲志向的時刻上。美國在越南問題解決完了的「今後將向哪個方向前進呢」？美國現在並不是被小人國的人用繩索捆住的巨人格里佛，即將開始的美國外交的轉折才是真貨色。必須看準這一基本方向，並確實而敏捷地去應付。

「強大的美國」的主動權

在我國也有這樣一種傾向，即看到通過結束越南戰爭而被迫進行充滿痛苦的轉折這種美國外交的現狀，動不動就不加思索地給美國貼上「失敗者」的標籤，過低地估價他的實力。的確，第二次世界大戰後，一直自命爲世界警察的美國全球主義由於「越過越南問題」而消失，其國際的威信和領導性已經降低，這是不能否認的。但是美國國民和尼克松總統對現狀的認識是「在經濟上是強有力的地位，軍事方面是堅強的，特別是在長期痛苦的戰爭之後的和平狀態下進入了七三年」。客觀地看待美國的現狀，是不是那樣暫且不說，對於國家最高領導人要向國民灌輸新的信心的事實則應給予恰如其份的評價。

尼克松總統想從越南的體面的和平，勿寧說是加強了對美國的信任這種見解出發展開新的外交。這種甚至到了傲慢程度的信心是從哪兒產生出來的呢？過去長達四年的「越南同美國總統的戰鬥」，在精神上也是痛苦的「消耗時期」，這是確實的。但是，這同時也是產生新的美國外交素質的「新陳代謝時期」。

結束越南戰爭所作的一切努力同爲締造越南戰爭結束以後的和平的努力形成了表裏的關係，這就是說，改善美國外交素質的「龐大的新陳代謝」已在進行。越過越南問題的美國外交的信心就是從那裏產生的。

如果從國際政治的觀點看，從解決越南問題的努力之中，突破了冷戰和對抗的壁壘打開了「美中新時代」，爲解決越南問題，通過歷史上第一個美國總統訪蘇而開闢了「美蘇新的協調的時代」。從這種大的結構的變動中產生了「日中新時代」，產生了擴大的歐洲共同體的「歐洲新時代」。反過來說，越南戰爭是必須跨過的通往大國協調時代這個門檻的踏腳石。現在，踏過了這塊踏腳石的美國，將要搶在各大國的前面，鑽進新的「和平宮殿」的大門。

使「和平結構」穩定化

但是，和平的宮殿決不能爲美國所壟斷。即使美國自己克服苦難而恢復了健全的體質，但越南問題在國際政治和經濟中造成的陰暗而不健全的症狀，却不是一個早晨就能脫淨的。尼克松總統自己也承認，美國在分段解決越南戰爭的過程中逐漸建造起來的「和平結構」，的確是「容易崩潰的」。

不管怎麼說，尼克松、基辛格外交的基本性質是「大國主導型」的和平建設，這是一個孕育着「倒金字塔型」危險性的東西。爲了使和平的結構真正穩定，必須有富士山型那種廣闊的山麓。越南戰爭結束以後的美國外交的優先順位，似乎放在不穩定的同中蘇關係的再次試探上面。爲了使這三國的關係更加穩定，有必要努力使擴大的歐洲共同體和日本，還有歐洲和亞洲國家的多邊均衡的廣泛的結構同時形成。

新年以來首腦外交的開端就是希思訪美。大概可以肯定，這次會談將看出美國的動向，即有效地利用從越南解放出來的餘力；美國外交的優先課題是重建歐洲和大西洋聯盟。

的確，在糾正貨幣和貿易的不平衡和新國際經濟機構中，美國的主動權可被接受到什麼程度，這是當前的焦點。另外，在我國同美國的通商問題日益深刻化的現在，重新研究日美關係也已經成了美國外交的重要日程。這與很明顯，在越南戰爭結束後的印度支那復興計劃中，作爲亞洲最富有的國家——我國的行動，有必要同美國的計劃進行非常充分的調整。應該研究包括安全條約在內的「日美和平結構」的正確形態。

生活費用最貴城市 東京保持世界第一

巴黎次之 紐約波恩分列第三第四

【法新社紐約二十一日電】聯合國今天發表的統計月報顯示，東京是世界上生活費用最昂貴的城市。

東京的生活費用指數是一百一十七，遠遠超過了居於次位的巴黎。巴黎的生活費用指數是一百零三。

聯合國總部所在地紐約，是世界第三大生活費用昂貴的城市，它的生活費用指數爲一百。

波恩的生活費用指數在世界上居於第四位，它的指數爲九十九。塔那那利佛（馬爾加什首都）和哥本哈根的生活費用指數居於世界第五位，它們的指數是九十七。布瓊布拉（布隆迪首都）和雅加達的生活費用指數居於世界第七位，它們的指數是九十六；海牙的生活費用指數居於世界第九位，它的指數是九十五。

英國國防部發表預算聲明指證

蘇聯圖繼續擴大戰略霸權 在歐亞各洲部署更多軍隊

已建成九十個洲際飛彈基地逾萬軍機及大批艦艇

【路透社倫敦二十一日電】英國今天宣佈它的國防預算估計數字激增，並指出蘇聯的軍事力量在穩步增長。

今天發表的一九七三—七四年國防估計的政策聲明，列出國防總開支是三十三億六千五百萬英鎊，這項開支比前一年多出五億二千三百萬英鎊。

這項總開支中，有三億五千萬英鎊是勞務費用以及物價上漲部份。這表示實際上比一九七二—七三年的估計超出百分之五點六。

這項聲明說，儘管在增加東西歐的和解的談判中已有了實質上的成就，但是並沒有跡象表示蘇聯已減少它對國防的努力。

蘇聯在這一年中繼續加強它的戰略能力，建立了九十個洲際彈道導彈的新發射基地，並且完成了六艘新的發射彈道導彈的潛水艇。目前蘇聯已擁有約一千五百枚洲際彈道導彈，約七百枚中程彈道導彈，約六十艘發射彈道導彈的潛水艇，以及約三百艘攻擊性和巡邏導彈潛水艇。

這項國防部聲明說，已獲得大量新武器和新裝備的供應。這項聲明又說，「儘管部署在中歐邊境的蘇聯軍事力量是很龐大的，而且在不斷增加，但是對抗北大西洋公約組織的蘇聯軍隊並未減少」。

目前駐在東歐的蘇聯和華沙條約其他國家的軍隊共約九十四個師，另外在蘇聯境內還有一百二十九個師。除此以外，蘇聯空軍有約一萬一千六百架戰機，以及一支龐大的運輸機隊。

這項聲明說，蘇聯的海軍，大多數有着最先進的武器系統裝備，它們部署在世界各處的數量，不斷增加。

阿根廷玉米小麥有較大幅度增產

【新華社北京一九七三年二月二十一日電】布宜諾斯艾利斯消息：阿根廷的玉米和小麥在一九七二至一九七三年度有了較大幅度的增產。

據阿根廷農牧業部二月二十日宣佈，阿根廷玉米在一九七二至一九七三年度的產量達九百六十萬噸，與一九七一至一九七二年度的玉米產量五百八十六萬五千噸相比，增產了百分之六十三點八。

一月底，阿根廷農牧業部宣佈了一九七二至一九七三年度小麥產量，估計達八百一十萬噸，比一九七一至一九七二年度的產量增加百分之四十二點六。

小麥和玉米是阿根廷的主要農產品，也是它傳統的主要出口產品。

泰共中央委員會電賀越抗美勝利

【本報訊】據新華社二十日消息：「泰國人民之聲」電台廣播，泰國共產黨中央委員會二月一日分別寫信給越南勞動黨中央委員會和越南南方民族解放陣線中央委員會，熱烈祝賀越南人民在抗美救國戰爭中取得的偉大勝利。

賀信中說：「越南人民鬥爭的偉大勝利，給泰國人民的革命鬥爭以有力的鼓舞和支持。」

金邊教師和學生紛舉行罷教罷課

抗議商品零售價格上漲

【新華社北京一九七三年二月二十一日電】金邊消息：據西方通訊社報道，金邊市有千多名教師和數千名中學生二月二十日舉行罷教和罷課，抗議商品零售價格上漲。

教師們要求朗諾集團發給生活費用津貼，以應付零售價格的迅速上漲。這次罷教和罷課使許多學校不得不關閉。

這次罷教和罷課是在朗諾集團二月十五日宣布石油產品至少漲價百分之七十五之後發生的。石油產品漲價使其他產品的價格也隨之猛漲。

日圓繼續保持浮動 先看效果才商升值

愛知說將不等國際調整而單獨使日圓升值

【法新社東京二十一日電】日本銀行總裁佐佐木今天說，大藏相愛知揆一同他已同意應該將日圓再浮動一個時期。

他對報紙說，「很難說什麼時候將日圓固定一個比價。基本上來說，這是日本的國際支付平衡問題，同時，許多國家的貨幣也都在浮動。在我們知道這種浮動制度的真正效果之前，是需要一段時間的」。

佐佐木說，「就國內經濟來說，浮動的效果將是通貨收縮，舉例說，在處理出口交易中的困難以及對各種經濟活動的拘束」。

他說，「不過商品市場是在通貨膨脹的方向中活動，同時，商品價格的活動是一個令人擔心的原因。這兩種活動無論是表面或內在都不妙，因爲它們都兼具投機性質。對於這些活動必須做些工作，相應地控制它們是有困難的」。

【法新社東京二十一日電】日本大藏相愛知揆一今天在國會上說，日本可能不等待在國際會議上的多邊貨幣調整，而單獨將日圓升值。

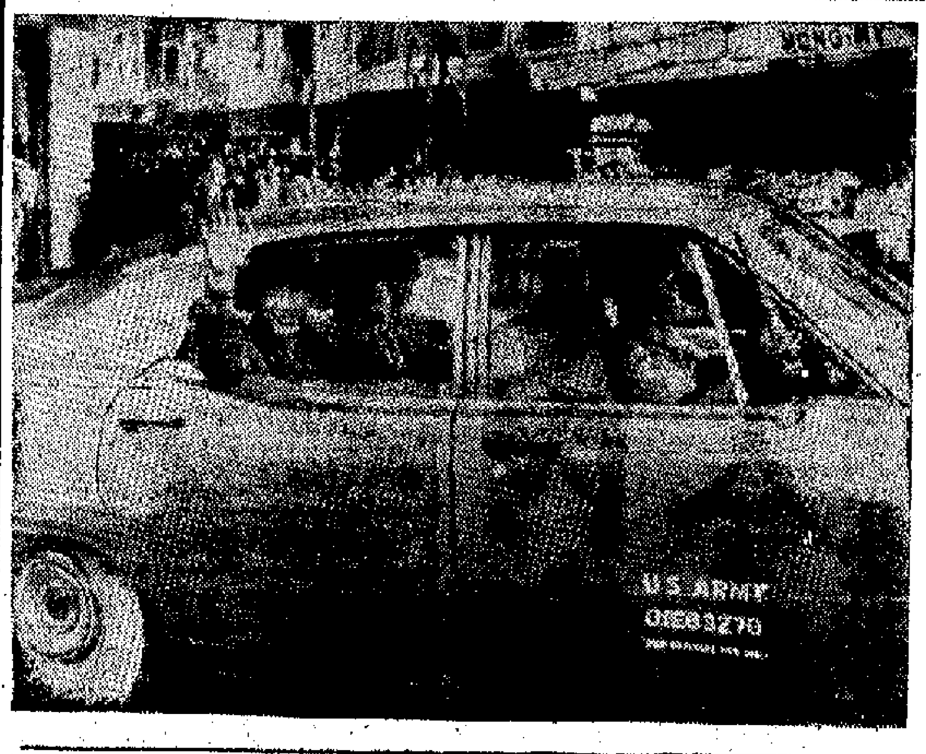
愛知在衆議院財政預算委員會上回答社會黨議員的質詢時說，正如在一九七一年史密森會議上決定美元兌日圓的匯率那樣，日圓的升值最好能在多邊的會議上決定。但是，這一次，很多國家在目前的貨幣危機中，經過彼此間的磋商或根據本國的決定，使採取措施來應付貨幣危機。

愛知說：「因此，日本可能獨自決定將日圓升值。」

日本首相田中角榮在同一次會議上說，他會盡全力來結束日圓浮動的情況，但他也不能肯定日圓不會有第三次升值。

日電器製品湧入荷蘭開始禁進口

【時事社布魯塞爾二十一日電】爲解決日本電器製品大批湧入荷蘭、比利時、盧森堡等三國問題，在東京的一次會談未能達成協議。據日本駐此間大使館有關人士透露：荷蘭政府已決定禁止日本電器製品進口。目前荷蘭、比利時、盧森堡等三國正在海牙舉行會議協商關於發動緊急限制進口措施的時期。



越南北方軍官在西貢

越南北方一名軍官，在西貢市區時，瞧了國際監察監督委員會的事務帽子。印尼代表團長，彈開酒店時，……（合眾國際社傳真照片）

美國決定在普吉特海峽建立三叉戟式潛艇基地

認爲蘇在八十年代必須擴大它的反潛力量

【本報訊】據華盛頓消息：美國海軍二月十六日在一項具有重大戰略意義的決定中宣布，它將在華盛頓州班戈附近的普吉特海峽爲新的潛射導彈三叉戟式潛艇建立唯一的基地。

海軍部長沃納說，載有遠程導彈的這種三叉戟式潛艇開始時將「從太平洋進行活動，這樣將來就可擴大這種具有威懾力量的潛艇在海洋活動的範圍」。

因爲現在發射導彈的潛艇的主要基地設在美國東海岸的南卡羅來納州查爾斯頓，所以海軍作出的這一決定將意味着，蘇聯在八十年代必須把它的反潛艇力量擴大到橫跨兩個洋的地方。

這種三叉戟式潛艇是一種核動力、載有導彈的潛艇。將建立十艘這樣的潛艇來代替五十年代建造的十艘北極星式潛艇。海軍在挑選西海岸的這個地點作爲三叉戟式潛艇基地時，拒絕選用在南卡羅來納州、佐治亞州和佛羅里達州所勘查的一些位置。

瀋陽雜技團抵墨國

墨西哥官員及各界到機場歡迎

【據新華社墨西哥城一九七三年二月二十日電】以中國人民對外友好協會常務理事張映吾爲團長的中國瀋陽雜技團，應墨西哥政府的邀請，二月二十日下午乘飛機到達墨西哥城，對墨西哥進行友好訪問演出。

到機場歡迎中國瀋陽雜技團的有，墨西哥全國美術委員會主任與藝術……和政府其他官員。

中國駐墨西哥大使熊向暉也到機場歡迎。

……主任還通過翻譯向大使轉交了墨西哥總統路易斯·埃切維里亞給瀋陽雜技團的問候信。

當中國客人在……主任和其他墨西哥官員的陪同下進入機場貴賓室時，在場迎候的墨西哥—中國友好協會主席胡安·拉里奧斯、墨西哥人民中國之友協會主席比希尼姆·查伯、各界人士的代表以及旅居墨西哥的華僑的代表向雜技團熱烈鼓掌表示歡迎。有的墨西哥朋友還向中國客人獻了鮮花。

在貴賓室外面，墨西哥「瑪麗亞奇斯」民間樂團的演員們穿民族服裝演奏墨西哥民間樂曲，表示歡迎。最近命名的「中華人民共和國中學」的數百名師生，由校長歐斯塔希奧·……率領，在場迎接，學生們向中國客人撒彩色紙屑，並且有節奏地高呼「人民中國—墨西哥！」「墨西哥—人民中國！」

結束在秘魯的訪問演出

【據新華社利馬一九七三年二月二十日電】中國瀋陽雜技團結束對秘魯的友好訪問演出後，於二月二十日上午乘飛機離開利馬前往墨西哥。

布托夫人赴杭州

在上海時曾到公社參觀

【據新華社上海一九七三年二月二十一日電】巴基斯坦總統布托夫人努斯拉特·布托及其一行結束了對上海的友好訪問，今天下午乘專機離開上海前往杭州，上海市革命委員會副主任王洪文、王秀珍、馮國柱、徐景賢、王少庸，以及有關方面負責人前往機場歡送。

今天上午，布托總統夫人一行由王秀珍陪同，參觀了上海郊區馬橋人民公社，受到公社負責人和社員群衆的熱烈歡迎。布托總統夫人在聽取了關於公社情況的介紹以後，參觀了農業產品陳列室，觀看了社辦工廠，參觀了水泥船的生產過程，然後參觀了公社的農機廠、拖拉機站、衛生院和商店，並訪問了社員家庭。

蘇聯出動拖網漁船掠奪巴基斯坦資源

在巴領海附近捕魚使漁量大減

【新華社拉瓦爾品第一九七三年二月二十日電】據巴基斯坦國際新聞社二月十九日報道，蘇聯拖網漁船大規模掠奪巴基斯坦漁業資源的行爲，使巴基斯坦的漁業資源正在很快枯竭。

報道援引巴基斯坦漁業界人士二月十九日發表的談話說，擁有現代化裝備的蘇聯大型拖網漁船正在巴基斯坦捕魚海域大量捕魚。除非制止蘇聯漁船捕魚，否則許多擁有一兩艘拖網漁船的巴基斯坦中小企業主就會在一年之內倒閉，從而導致大量漁民和在漁業加工廠中工作的人失業。主要是由於巴基斯坦捕魚海域缺魚，目前，在一千二百多艘巴基斯坦拖網漁船中約有四百艘已經閑置起來。

報道說，由於蘇聯拖網漁船在巴基斯坦領海附近捕魚，巴基斯坦的捕蝦量已從去年初平均每天八萬到十二萬磅減少到目前的三萬至三萬五千磅，大魚的捕撈量從一年前的每天一百噸減少到現在的僅十噸。

越開始重建咸龍橋

美機爲炸該橋被擊落逾百架

職工決心按時完成重建工作

【新華社河內一九七三年二月二十一日電】據越南通訊社報道，越南交通運輸部最近開始動工重建河內以南清化省內最大的咸龍橋。咸龍橋又名「五·一九」橋，全長一百餘米。在美國侵略者對咸龍橋進行狂轟濫炸中，遭到了沉重的損失，有一百多架美國飛機被擊落，其中包括B—52型飛機。

承擔重建咸龍橋任務的交通運輸部第三橋梁公司的職工，決心按時完成重建咸龍橋的工作。

中東局勢醞釀新危機

以擊落利比亞航機造成70人喪生慘劇

該機由開羅飛貝魯特途中被擊中

【路透社華盛頓二十一日電】這裏的外交界觀察家今天說，以色列擊落一架利比亞客機，死七十名乘客，將會危害美國謀求中東和平談判的努力。

美國官員拒絕立即置評，不過觀察家說，他們預料利比亞將要求阿拉伯國家採取強硬步驟。

【美聯社特拉維夫二十一日電】軍方人士說，以色列戰機向一架利比亞七二七波音客機開火，今天將它迫降，約有七十人喪生。

這宗事件發生在蘇彝士運河約十二哩的西奈沙漠。以色列軍事發言人說，十三名生還者已送入醫院。

這架飛機顯然是在由開羅飛往貝魯特的途中。

縱橫談

老撾和平協定反映的變化

老撾雙方的停戰協定，昨天如期簽字了。二十年來持續不斷的戰爭，即將結束。

這份協定，基本上仍是以一九六二年關於老撾問題的日內瓦協議爲依據。也就是說，那些不尊重協議的國家、方面和人士，終於還是遭到了失敗。

經過這十幾年的作戰，老撾愛國戰線力量現在控制着四分之三的地區，一半的人口。他們的力量得到了壯大。

過去被稱爲中間力量的富馬政府，則處於支離破碎的局面。因爲境內有泰國軍隊，有王寶部隊，都是由美國顧問直接指揮。此外，既有幾萬泰國軍隊在攻打老撾的九號公路地區，美機直到最近還在進行轟炸。這個政府所控制的地區，大權實在並不在自己的手裏。

至於過去被稱爲右派的沙灣拿吉集團，已經不成氣候。原是副首相的富米·諾薩萬在國內站不住腳，已流亡到曼谷。

一九六二年日內瓦協議剛開始執行時，左、中、右三方面共同組成了民族團結政府。但是，時隔不久，就出現了外交大臣（左派重要人士）貴寧·彭舍那被刺的事，……

從一九六二年到現在，左中右三方面的力量出現了上述的變化，值得注意的乃是，這次會談是由兩方面來進行，一方是老撾愛國戰線，另一方則是包括原有右派在內的萬象政府。

縱然如此，今後的老撾仍將由三個方面共同組成政府。除了上述兩者之外，其間將有和平、民主人士組成的新力量出現。

政府的組成，將由會談的兩方佔有相同的席位，另給中間人士兩個部長職位。

但是，協定最重要的一點，還是在於第一條所明確規定的，美國和泰國和其他外國必須尊重一九六二年日內瓦協議，保持老撾的和平、獨立、中立、統一。這一點，也正是美國在十一年前所不尊重的。

協定規定，在三十天內成立臨時民族聯合政府，新政府成立之後六十天內撤出外國軍隊，換句話說，外國軍隊應在九十天內撤出老撾。

推算日期，三月二十日左右成立新政府，外國軍隊應在五月二十日左右撤清。如果協定的執行沒有遭到大障礙，新政府的出現可能比越南方面的政府較早，而且較爲順利。

施君玉

「歐洲將錯過『歐洲年』嗎？」

奧地利「信使報」文章說：歐洲必須重新把美國同自己聯系在一起，必須實現歐洲的政治聯合，建設自己的防禦，必須對東方集團奉行一種共同的政策。

奧地利「信使報」二月二日刊登一篇評論，題爲「歐洲將錯過『歐洲年』嗎？」，摘要如下：

隨着尼克松總統開始第二個任期，隨着幾乎是同時美國從越南戰爭中脫身出來，世界政治又開始充分活躍起來。蘇聯黨書記勃列日涅夫宣布蘇美有合作的新的可能性，英國首相希思已經在華盛頓，和尼克松首先就美國—西歐未來關係進行談判。從表面上看來，這一切都表明國際關係上有一種新的突破。

西方和東方已經共同坐在三張會議桌旁——在赫爾辛基討論歐洲安全，在維也納就可能減少部隊進行會談，在日內瓦尋求進一步限制戰略軍備，這一切對上述情況也有利。

但是，如果人們把這些跡象只看成是它們爭取世界性緩和的真誠的努力，而不看成是它們之間現在和將來的實力地位而進行的艱苦鬥爭，那就是錯誤地理解了以上跡象，這種實力地位會立即重新開始變成非常嚴重的進行對抗的基礎。如果要避免這一點，人們就必須恰恰在現在，在這許多談判中，異常小心地和在充分注意到可能的事態發展的情況下行動。

從莫斯科的角度來看

必須極其清楚地看到蘇聯政策的目標。這種政策一直是由蘇聯和中國的對抗決定的。

七十年代末期，中國也許將擁有足夠強大的核力量，來有效地使任何敵人不敢對中國軍隊使用核武器。一旦和中國發生衝突，這就會迫使蘇聯只有用常規武器進行這場戰爭。但是在這種情況下，二億五千萬蘇聯人就將和八億中國人對峙。如果中國不能成功地把自己用常規武器武裝起來，或者在反蘇的鬥爭中找不到強大的盟友，上述戰爭也許沒有什麼意義。

因此，蘇聯政策的目標是：即使不能使美國成爲自己的盟友，也要通過莫斯科和華盛頓的緊密合作，使美國和中國不能結成强大的聯盟。但同時蘇聯的政策也必定要制止西歐從政治上緊密聯合起來，從而形成共同的外交政策和防禦政策，也要防止西歐發展自己強大的軍事力量。

歐洲地區的巨大的緩和攻勢——從波恩的東方條約直到安全和減少軍隊的會議——將使西歐得到寬慰，並使它覺得自己的努力，特別在軍事方面的努力是多餘的。爲此，美國目前至少維持在歐洲的駐軍也是必要的。如果美國人撤走或者甚至由於蘇聯巧妙的政策被趕走，西歐就會受到驚嚇，而很快從它軍事的昏迷狀態中蘇醒過來。

因此，目前蘇聯對趕走美國人不感興趣。之所以是這樣，是因爲人們不打算得罪美國，由於許多經濟上的原因人們還需要它，但是也必須阻止它和中國過度的接近。

但在這個世界性的力量平衡遊戲中，西歐的地位絕不是這樣好。它與美國的關係沒有得到澄清，目前甚至有很大的困難。

歐洲經濟共同體一方面以與美國的激烈的經濟競爭者姿態出現，對通過公正的協議來停止這場戰鬥沒有多少興趣。歐美在貨幣方面的爭吵有增無已，最近美元的貶值清楚地說明了這一點。但同時西歐也完全依賴於美國的核保護和美國在歐洲的駐軍。

一項歐洲理論

如果美國總統目前說，一九七三年對美國來說是「歐洲年」，那末這絕不是宣布美國要進行大的單方面的和解攻勢，而是首先向西歐挑戰：目前要徹底澄清它與美國的關係。

但是這將意味着：限制歐洲經濟共同體和美國之間的經濟競爭，而且也並不是不顧全世界貨幣制度的情況下來進行這種限制；爲了有利於世界貨幣制度作出共同努力，在這方面歐洲同樣也將作出較大的犧牲；以及爲西方未來的防禦政策制定一種明確的方案。在這方面，可能尼克松將長期對歐洲提供一項類似於在他的關島理論中對待亞洲的那種解決：在現有的美國盾牌的保護下，歐洲必須迅速地建設一支自己的能經受未來種種可能事件考驗的防禦力量，以使美國人能慢慢地撤出歐洲。

如果歐洲不理解這些信號，如果它還繼續謀求只是增加其經濟成就，而不是同樣也考慮到政治統一，特別是考慮在可見的將來的一種統一的防禦，那麼美國就可能打算，撇開歐洲人而僅僅在同蘇聯和中國的較量中謀求自己的安全。這樣做當然是目光短淺的，但迫於强烈的內政要求，美國會很少有遠大的目光。

這樣，可能有一種雙倍的和三倍的災難威脅着西方，歐洲和美國之間的一種危險的分離；……

西歐的「芬蘭化」

沒有政治和軍事的統一，就不能……歐的「芬蘭化」，如果不能成功……阻擋西歐的「芬蘭化」。因此，在許多緩和局勢的會議所造成的……，不是自動地……先採措施是歐洲的時刻。

強大起來的權利

爲了適應這個時刻，歐洲必須……必須利用由此而獲得的時間……超級大國爲自己所謀求的，那就……喜歡或者不喜歡的事情所驅使……的利益。

歐洲也必須有同樣的權利，……特殊的建議所擾亂的政策。

歐洲是否最終也爲自己會得……它不再是世界政治的被動事實所驅……糊塗地過日子？

台北看基辛格訪華

伍谷桐

一場與護……

大球場管理權易主 短期內不安排球賽 球場聯營此後無形解體

台北看基辛格訪華

伍谷桐

一月二十七日，美國宣佈在越南停戰，從南越撤軍。一星期之後，二月三日，中美兩國宣佈美國總統尼克松的助理基辛格將於二月十五日起到中國作第五次的訪問。他是從河內赴北京的。這兩個消息在台灣又一次引起極大的重視。

媚美而又恐美的台北官方，對上述兩事未敢向美國政府表示反對。台北的一些報紙，却透露了蔣集團內部的震驚與混亂。

蔣集團的喉舌之一，台北「新生報」二月十五日引述「監察委員」張維貞的談話說：「因南北越的和談與季辛吉（基辛格）訪問北平」，台灣「社會人心……呈現不穩狀態」。

（按：張維貞的所謂「社會人心呈現不穩」，顯然是指蔣集團的內部。而絕大多數的台灣同胞，誰也樂聞越南戰火的停止，以及中美關係的進展。）

台北「中國時報」二月八日的社論說：「季辛吉訪問河內與北平的消息」，在春節假期中，傳到了台北，這消息是「尖銳」的，「凡注視目前世局演變的人們，……不能不對季氏此行寄與最大的關切。特別是，依華府和北平正式發表的『公告』，其在北平……的會談，將與……關係正常化有關」。

「中國時報」的社論接着說：「越戰結束，可能被視為」美國與中共「關係進一步改善的契機，因而，季辛吉乃銜命有河內與北平之行」。「由於尼克松政府尋求其對中共關係的改善，」「對一切自由的中國人（蔣集團自稱）的打擊已經夠大了」，因此，蔣集團希望美國政府勿使蔣集團「因美國的行動而絕望」；希望「無論如何美國不可躁切從事」，與中共「關係正常化的步子跨得太大，走得太快！」

台北「聯合報」二月八日的短文，也說：「有理由相信」，「（當季辛吉在北京）會談時，其內容將不會以越戰甚至中南半島和平問題為限」，「季辛吉……說明美國政府在越戰之後的亞洲政策之外，也許會尋求建立與『中』共新關係的途徑。」「繼而言之，季辛吉中國大陸之行，其結果可能影響到今後亞洲的整個情勢」。

自從越南停戰開始，外電就接着紛紛說到美軍可能從台灣撤退的問題。因為一九七二年二月尼克松訪華時，中美的「聯合公報」中曾經言明：美軍「將隨着這個地區緊張局勢的緩和逐步減少它在台灣的武裝力量和軍事設施」。

最近，外電都說在台灣的美軍，總數有八千多人，而其中的五千至六千是為在越南作戰的美軍從事支援工作的。「紐約時報」十一日的消息也說，美國準備從台灣撤出為支援越南戰場的美軍五千至六千。

美國可能從台灣撤出美軍，這事使蔣集團感到極度不安。

二月十九日的「聯合報」，極力替台灣當局宣傳這些美軍的撤退並不重要。該報的「新導報」中說：「目前……駐台美軍，依任務性質可分為兩類：一部份是執行協防台灣任務的軍事人員，一部份則是支援越南作戰的後勤人員。越戰既已停火，美國或有可能把為了支援越戰留駐台灣的後勤部隊撤離，但這不能視為美軍自台灣撤軍……」。

然而，「監察委員」張維貞的談話，以及「中國時報」二月八日的社論，「聯合報」二月八日的短文，都說明了台北的氣氛。

新台幣再一次貶值

林華

二月十三日，美國宣佈美元貶值百分之十。消息傳到台北，市面就盛傳新台幣也將隨之貶值，因此，台北物價再次暴漲。到了十五日，台北宣佈新台幣對美元的匯率升值百分之五，也就是宣佈新台幣對黃金又一次貶值，對日圓貶值百分之十一，對西德馬克貶值百分之五，對瑞幣以及歐洲一些國家的貨幣都作了不同程度的貶值。因此，物價的漲勢更如火上加油。

在台灣，從美國進口的貨物，迄今為止，未因美元的貶值而跌價；但是由日本、澳洲、西德等國進口的貨物，成本都提高，售價也當然上漲了。

以一九七二年為例，台灣從美國進口的貨物，約佔總進口量的百分之二十；從日本等國進口的貨物，則佔總進口量的百分之八十，其中尤以從日本、西德進口者為多。所以新台幣這次貶值引起了台灣經濟的新波動。

台北「經濟日報」十七日說，自從美元貶值，新台幣定出了新匯率後，台北市批發市場[illegible]

台灣人口的膨脹也有關。很多良田被美軍佔用了，被外資及蔣記官僚資本改為工業用地，另有很多良田被改作房屋用地。

「台灣日報」一月九日發表的統計，沒有提到美軍在台佔用農田的面積，但是透露：用於工業的用地，每年平均約為八百公頃；用於房屋用地，每年平均約為一千五百公頃至二千公頃。照此推算，二十餘年以來，僅僅這兩項，至少已佔了良田五萬公頃左右。而台灣全省的農田，迄今為止，僅為八十餘萬至九十萬公頃。

據台北「聯合報」載稱，台灣一九六二年栽培小麥的面積是二萬公頃，年產四萬二千公噸；如今栽培小麥的面積只剩下三千公頃，年產不足三千公噸。一九六二年栽培大豆的面積是五萬五千公頃，如今也減至四萬五千公頃。

小麥等等的減產，造成飼料價格的猛漲，嚴重地打擊了農村的畜收與副業。農民努力飼養家畜家禽，結果[illegible]說，長此下去，台灣農村經濟將更見凋敝。

台北「中央日報」十七日不得不承認物價的上漲。這家報紙說，今年一月份，台灣批發指數，比一個月以前——去年十二月，上升了百分之四點二二；相距只有一個月的時間，漲勢「驚人」。

「中央日報」所說的，是蔣記官方的數字，實際的漲勢大大超過百分之四點二二。台北其它報紙的消息已完全[illegible]

還有，自從台北宣布新台幣的新匯率，對黃金以及日幣、馬克、瑞郎等作了不同程度的貶值後，台北官方反而大天宣傳「新台幣升值」，所謂「升值」，只是對美元而言。這真是自欺欺人。

如果新台幣已經升值，台灣的物價怎會這樣繼續狂漲？

台灣零訊

魏成方

大學女生因貧為娼　新任「國大代」女身價百萬元

▲一個大專學校的女生，為賺取學費，被迫當娼。「台灣日報」報道：台北某工專女學生鄭×珠，上月十一日晚在萬華六國飯店八一〇室，一絲不掛陪人喝酒，被警方當場逮獲。她是從去年才開始充當娼女的，白天在學校讀書，晚上做應召女郎。她出賣色相，是為了生活，為了要應付學費。

▲台灣電視台歌女邱鳳治，當選「國大代表」後，身價百倍。據「中華日報」說，邱鳳治的「青春才華」本已令人注目，其出獨身之士，莫不打算把她作為獵取對象。此次當選「國代」之後，行情更看漲，台北市一林姓議員為要娶她為妻，應付新台幣百萬元重聘。

▲台北縣本屆「縣議會」即將換班，二月十五日上午舉行本屆最後一次會議，「議長」呂芳契特別邀請台北各報社、電台、電視的記者參加。據台北「自立晚報」消息，「議員」們因離任在即，意興索然，直至近午，五十八個「議員」只到了七名。電視台記者表示不能久等，呂芳契見此冷落情形，急得團團轉，眼看再等下去也不一定再有人到會，只好來個排演似的開會，要兩家電視鏡頭，多拍台上，不拍台下「議員席」鏡頭。於是，呂芳契如同演戲一樣，站在講台上擺姿態，致詞如儀，拍了兩個鏡頭。

▲台北市「監察委員」候選人李華忠，二月十二日發表政見，「揭述」他的十年計劃。他揚言，第一年要當「監察院監察委員」；第二年要當「行政院政務委員」，赴各國展開國民外交，爭取與國；第三年要當「考試院考試委員」，禮賢下士，為國求才；第四年要當「立法院立法委員」，就不合時宜的法令規章，全部重新修訂；第五年要當「司法院大法官」，根據傳統，配合時代；第六年要當「總統府國策顧問」；第七年要當「參謀總長兼前敵總指揮」；第八年要當「總統特使」，巡迴亞洲各國，以恢復亞洲地區之自由與安定；第九年要當「駐聯合國常任代表」，爭取與國，敦睦相處；第十年「回國退休，做妻子的哈巴狗，以及兒女的小洋狗」。

▲台北市籌建急診醫院，宣傳已久，仍是空中樓閣。據報紙報稱，台北市民如患急病，須到「台大醫院」急診處求治，如今該急診處有人滿之患，公衆屢次要求增建急診醫院。市衛生局也曾決定與「台大醫院」合作，由市府出錢，「台大」出人，另建急診醫院。但市府中一些蔣官，以急診醫院的人事如由「台大」負責，市府出錢不能管事，大權旁落，為此表示堅決反對。這座新醫院的增建，遙遙無期。

台製外銷品質量低劣

台灣外銷物品，偷工減料，品質低劣。台北「聯合報」二月十三日登出美國華僑劉念祖的投書。他說，他在紐約亞力山大百貨公司，以美金十三元九角，買了一雙台製馬靴（膠雨鞋）。一次紐約大風雨，他穿馬靴外出，才走了兩條街，靴內已進水，鞋面與鞋底有分離之現象，遂驅回家換鞋。新買的靴子居然如此，「十幾元的代價付之東流」。他說：類似這種事情發生已不止一次了。

這一次的物價漲風

（摘錄二月十八日的台灣「新生報」）

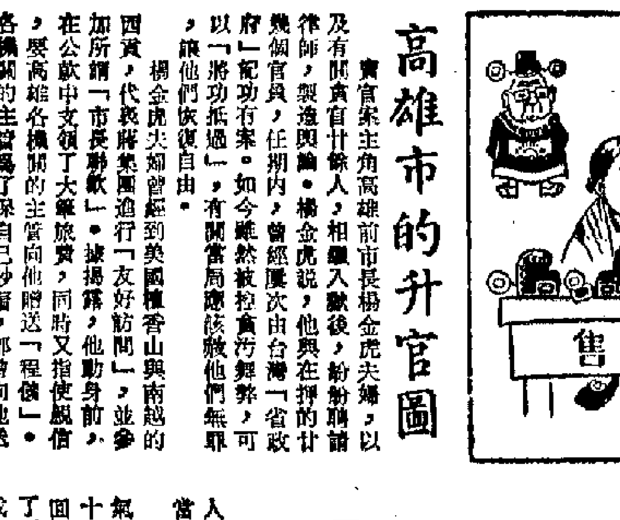
「自從新台幣與美金之間的新匯率訂定後，各類物價，尤其是吃與穿等民生物品均告上漲。」

「國際貨幣的變動，當然會影響物價的安定。但是，從理論來說，只有進口成本增加的貨物，才有理由漲價，事實上却不是這回事。雖然不能說百物皆漲，但是漲價的東西，的確不少。」

「別人漲價，我也漲。平時漲價，會被有關機關糾正，在這個時候漲一下，已有所謂正當理由。」

「薪水階級吃虧了，而薪水階級是沉默的大多數。」

高雄市的升官圖



[illegible]

致在台灣的惠安縣同鄉

陳炯煊

（本文作者陳炯煊，解放前曾任國民黨福建省建設廳茶業管理局課長兼審處主任、偽國立海疆學校副教授、偽台灣省訓練團講師兼科長。目前是省人委參事室副處長。）

鄉親們，你們好！

你們一定很想知道解放後惠安的情況吧？

過去，惠安是福建省有名的地瘠民貧的「地瓜縣」。解放前，地瘠民貧是無法改變的。抗日戰爭勝利後，惠安同鄉中不少到台灣想找一個餬口之處。我可是站不住脚，只好回來。

……，社會主義建設日新月異，……加了一個參觀團，走訪省內五十多個建設項目，也順道……這次參觀，使我又一次目睹家鄉惠安的巨大變化。下面……林和水利建設，因為這是我……同關心的問題。

共產黨和人民政府十分關心惠安水土保持工作，一方面發動羣衆大規模造林，加強林木管護；一方面把城鎮居民燃料改用煤炭，來確保造林的成果。我乘車經洛陽，向縣城駛去的時候，看見到處林木繁茂，鬱鬱蔥蔥，昔日「臭頭山」的面目，今天已大大的改觀了。海邊的防風林，一行行像綠色屏風，屹立在丘陵和海灘上。這對阻止水土流失、防止風沙侵襲，起了很大作用。

還記得在國民黨統治時期，官府有一次撥了幾百擔穀子，說要作為惠安水土保持之用，結果卻是查研充飢，什麼事也沒辦成，穀子也不知到哪裏去了。這件事，惠安鄉親們是不會忘記的。

解放前，「苦旱」對惠安人民的威脅是夠大了。記得一九四二年，一些有心人，包括現在台灣的一些同鄉，不是也曾三三兩兩交談過怎樣治理「林辋溪」的事嗎？可是在當時只能是談談而已，一籌莫展。現在，「林辋溪」早已為灌溉服務了。惠西北的中小型水庫都在發揮它的作用，大的像菁惠交界的烏潭水庫，除灌溉惠西南一帶的土地外，它的渠道還穿過城關，流向徐寨去。這幾年惠安糧食已能夠做到基本自給，這是和興修這些水利事業分不開的。新近建成的南安山美水庫，蓄水量就更大了，能灌溉附近地區好幾個縣的土地。目前，惠安人民正在開鑿渠道，計劃把山美水庫的水，引進惠安，工程告竣，可以灌溉惠東南二十萬畝土地。這樣，今後就可以把大片的「地瓜園」改成稻田了。

總之，像這樣改變河山的事業，不是共產黨、毛主席的領導，不是社會主義制度，是不可想像的。

家鄉山河的面貌在變化，家鄉的人民在愉快的工作和生活。解放以後，我一直在福州工作。現在我的兒女分別在大學、機關、工廠裏工作，目前我的情況，可以概括為兩句話：「一家無閑人，生活很安定。」這次回惠安，我在縣城老家住了兩天，會見了一些親友，也會到了鄉圖樂先生。這位老教師也是惠安同鄉所熟悉的，解放後，他仍然擔任教學工作，還當選為惠安縣人民代表、政協委員。今年他七十多歲了，已經退休，在家安度晚年，生活很好。

台灣的惠安鄉親們，「每逢佳節倍思親」，這是客處異鄉的人的共有心情。在此一九七三年春節期間，我向你們談談家鄉的巨大變化以及我的點滴感受，聊表我對同鄉懷念的心意。

一場與護級有關的聯賽
元朗二次打電話
首周遭遇時曾以一番一賽成平手　今日再次碰頭有此消彼長之勢

【本報訊】元朗與電話的一場甲組足球聯賽，今天下午三時四十五分在花墟舉行，雙方的預備組隊於二時打頭陣。門票全收二元五角。兩隊在第一循環周遭遇時，曾打成各一和局，今天再次碰頭，由於護級形勢越來越緊，到時將有劇烈爭持，輸贏誰屬，賽前很難預料。特別元朗以降級危機嚴重，寸土必爭。電話亦以降級威脅尚未完全解除，非繼續努力搶分不為功。

元朗過去經歷十二場比賽，還未贏過一仗，只曾打和四場，僅得四分，居於積分榜末席。轉入第二循環周，起碼要能搶得十分，才可免於降級。但是，要搶得十分，顯非容易。今天，它以第一循環周曾與電話打成平手的關係，當視電話為護級而「擴軍」的對象；而且既為一可以搶分的對象，得有溫灝球、歐陽純、楊少華先後加盟，這三人，都是前鋒，攻力相應略增，又是有備而戰，適逢電話有江進祥、岑志強兩守衛停賽不能上陣，雙方的一攻一守，似有彼消此長之別。電話如在防守方面稍有差池，被元朗打敗亦不為奇。因此，目前電話共得十分，比之元朗雖還頗有距離，但因形勢比人強，護級工作不容稍懈，今天必與元朗拚搏到底，如能拚得一個勝局固佳，否則也希望再拼個和局來。

有人認為，電話後防雖然少了江、岑兩員好手，卻因補充有人，相信影響不大，不會因此動搖作戰信心。如能加一把勁，跟元朗搶攻，則在搶攻先行得手的情形下，贏波的機會就很大了。

電話：張華安、黃煜榮、鄭日華、梁志、陳遠志、許錦強、李德標、蔡華、劉溫、歐陽純、楊少年、耀球

元朗：盧華光、黃志華、趙雨光、許樹、劉同興、胡秀文、盧福興、余國傑、李閒、黎耀林

包括葡英意西班牙西德瑞典
十二支外隊擬來港
足總初步選擇三隊
精工要求與足總合辦外隊比賽

【本報訊】昨天足總的接際小組會議席上，從十二支外隊的「探盤」信中，選擇了意大利的米蘭隊、拖連奴隊和西班牙巴塞隆拿隊作為聯絡對象，要求他們於今年五月間訪港。精工並有意與足總聯合主辦英國曼徹斯特聯隊在港出戰巴西山度士隊的比賽。

足總現時手上的外隊探盤資料，一共有十二宗，計葡萄牙保維斯達隊、英國乙組比斯圖成隊、英甲組修咸頓隊、意大利米蘭隊、拖連奴隊、西德紐倫堡隊、安德烈隊、哈化隊、科隆隊、西班牙巴塞隆拿隊、阿根廷河床隊和瑞典國家隊。

河床隊和瑞典國家隊都欲於明年來港為春節波，其他大部分分別要求於今年五、六、七、八月間前來訪問。

會上經過研究後，認為兩支意大利隊及西班牙巴塞隆拿隊較為適合香港觀衆「胃口」。

意大利拖連奴隊訪港日期為今年五月二十日以後，條件是三萬美元包賬三場。意大利米蘭隊訪港日期為今年六月二十七日至七月十日，只賽兩場，沒有提到包賬條件。

西班牙巴塞隆拿隊要求於今年八月來說，未提條件。會上通過去函聯絡，要求他們提前於五月間來港；如果同意，即考慮選擇接納其中一隊。至於八月份以後來訪的外隊，列入下屆球季討論。

精工致函足總，表示擬邀請巴西山度士隊來港與英國曼徹斯特聯隊於今年五月底或六月初，在港舉行對抗賽，徵求足總是否有意聯合主辦。會上有些委員表示興趣，但必須以足總主辦的外隊比賽為主。假如日期抵觸，必須讓足總主辦的優先舉行。此項提案將於本月份的執委會上作最後決定。

日前葡萄牙保斯非加隊的「足球經紀」英頓曾介紹英國的烈斯隊、此隊及蘇格蘭的阿巴甸隊來港訪問，由於沒有正式來信，會上尚未提出討論。

銀牌籃賽今三場
女子悠悠遇勞肯
另有男子負方比賽兩場

【本報訊】籃球聯會主辦的銀牌籃球淘汰賽，今晚在伊館舉行，共有三場比賽，先後舉行：七時，男子負方培友對肯籃圖；八時，女子勝方悠悠對勞肯；九時，男子負方肯年對光華。門票一元，學生半價。

今晚的三場比賽，女子組悠悠對勞肯一場比較受人注意。悠悠是女子勁旅，隊中以陸嘉儀、周麗進、雍寶蓮、周麗珊、謝婉玲等為主力，個人技術不俗，合作亦好。勞肯是一支氣力好、速度快、戰意旺盛的隊伍，只是個別球員取分無大把握，是它的弱點，如能加強投籃命中率，除了一賽拚勁，悠悠亦須付出很大的代價才能得勝。

男子組負方培友對肯籃圖一場，培友首戰負於公民，肯籃圖亦曾敗於光華。今晚雙方轉入負方比賽，都是許勝不許敗的。由於兩隊同是乙組之師，氣力、鬥志比技術好，屆時將有劇爭。

男子負方肯年對光華一場，光華雖屬新晉球隊，但邀得男甲二組的少林若干好手助陣，實力增強，只要各人認真作戰，相信有力量擊敗肯年而晉升一級的。

電話不小覷元朗
決排出強陣搶分

【本報訊】電話今天再戰元朗，是一場護級之戰，將排出強陣向元朗搶分。

電話自本月十日對抗精工後，十一天來沒有賽事，但未因此鬆懈，反而加強練習。

該隊教練劉添表示，目前電話的處境仍很不利。雖然暫時排名第九，但因隊中若干球員已被記名兩次，如胡秀文、黃志華等，只要多受警告一次，就會判坐波監，實力所受影響甚大。今天出戰元朗，必須全力搶分。元朗目前雖居積分表末席，但不能對它小覷。況在首循環周相遇時，雙方各入一球，而且對方近況轉佳，球員技術也有進步。

據說，電話的楔奇新添，且已參加操練，上陣沒有問題。今天將排出最佳人手作戰。

工聯乒賽 昨今戰訊

【本報訊】工聯主辦的工人乒乓球團體賽，今晚八時起在工俱有四場複賽舉行：男初三紙業對機電儀；男初一打鋼對造船；男初二花卉對紡織染；男高團車打對海理。

昨晚四場複賽結果：男初一海運勝飲食業五比二；男初二百職勝紡工五比三；男高團百職勝花邊五比四，造船勝膠業五比二。

公民旅行隊活動 燈籠頂上賞印塘

【本報訊】公民健身會組織旅行隊，定於本月二十五日（星期日）舉行「燈籠頂上賞印塘」，全程步行五小時半。是日上午八時半在紅磡碼頭集合，專車至涌尾出發，登吊燈籠，下蛤塘、荔枝窩；下午繞經鎖羅盤、谷埔、出鹿頸，專車接返。交通券每人三元，自備糧水和隨用具。

發券處：在該會會址：㈠九龍太子道十三號十一樓（3-808[illegible]）、㈡香港軒尼詩道三五二號十五樓（5-724769）、㈢荃灣河背街七十五號六樓（12-202303）。

紡織染體育晚會 廿四晚伊館舉行

【本報訊】港九紡織染職工總會，定於本月二十四日起一連兩天在伊館舉行春節體育聯歡晚會。節目有拳操、機巧表演、龍舞、獅舞、腰鼓舞、大刀舞等。籃球友誼賽由紡織染工人分別對抗影聯、紡校教工。

體壇漫筆

冬泳？

體育記也

早春天氣，寒流迫人而來。打從「大寒」過後，一直是冬行夏令。

中華業餘游泳聯會主辦的第十八屆全港華人冬泳團體比賽，不遲不早，選擇於三月四日舉行。那個時候，正是「雨水」過後，「驚蟄」來臨。雖說「未食五月粽，寒衣未入櫃」，但誰能保証「清明」前後不是汗流浹背呢？

冬泳不僅可以增強人們的體質，亦可鍛鍊人們的意志，持之有恆，對身心大有好處。新春上了年紀的人，都在一大清早就冒着凜冽的寒風，浮沉於寒凍的海水，顯得渾身是勁，老當益壯，並能堅持下去，就佩「難得」。此種精神，殊堪欽佩。

泳聯之有冬泳，原已早為之備，成員無分老幼。可惜一年一度的「例行公事」未見及時，今年且又遲得近乎離譜，不見得有何實際意義。

難怪有人說，如此冬泳，和溫水浴同樣「相宜」。不瞞告訴你：這一屆的冬泳場所，正是有了暖水設備的那個摩利臣山泳池。

印業足球賽周日賽程

肯肇	對	東聯紅	下午一時	維多利㈡
肯肯	對	肯工聯	下午二時	維多利㈠
恒信	對	利東之友	下午二時	維多利㈢
雷勵	對	朗源	下午三時	維多利㈡
雙聯	對	新龍	下午三時	維多利㈣
大來	對	錦成之友	下午四時	維多利㈠
有利甲	對	維聯	下午四時	維多利㈢
友誠	對	雷版	下午五時	維多利㈢
信肯	對	啤友	下午一時	花墟A
聯興之友	對	凱峰	下午二時	花墟A
維佳	對	恒昌	下午三時	花墟A
朗斯	對	華光	下午四時	花墟A
香印	對	松山聯	下午三時	長沙灣B
利華	對	天華	下午四時	長沙灣B
石印學藝	對	偉維	下午四時	長沙灣B
鴻圖	對	實藝	下午五時	長沙灣A

大球場管理權易主
短期內不安排球賽
球場聯營此後無形解體
足總為多項重要比賽大傷腦筋

【本報訊】從今年四月一日起，港府輔政司署將大球場的管理權移交市政事務處。屆時大球場可能暫不安排足球比賽。因市政事務處有計劃將大球場跑道修建，全部工程為期十八個月。

足總現已接獲通知，從四月一日以後大球場不再安排比賽。據悉，市政事務處有意將大球場的四百五十公尺的跑道修建為四百公尺的國際標準跑道。工程需時十八個月，擬於五月動工，起碼在足球季內四五月兩個月內不準備安排比賽。此項計劃和預算已經提交當局，如獲批准，就可動工。因此，足總要求安排四、五月間的賽期時，市政事務處的態度是既不拒絕，又不接納，使足總十分被動。因為甲組聯賽還有好幾場重要比賽要排在大球場舉行，還有銀牌決賽也需要在那裏上演，如何解決，大傷腦筋。

由於大球場的管理權移交市政事務處，球場聯營亦將解體。足總將來租用嘉山、灣仔和花墟球場也成問題。按照各球場的容量，灣仔只能容納觀衆一萬四千人，花墟一萬三千人，嘉山一萬三千人，大大不能滿足球迷的需要。界限街市政球場今周還不能啓用，即使下屆啓用，仍然局限於夜間比賽，日間要租給學校作田徑運動之用。該場也只能容納觀衆一萬一千人，將來如何解決球場聯營的問題，需要足總出面邀請四方面的代表共同研究有關場租和收費等問題，此事亦不容拖延下去。

據知，在聯營解體後，將來的場租將佔全部收入的一成，但市政事務處必要時有權把場租提高至二成。

分類廣告

醫訊

中醫教授 蔡啓超 主診
●內外●喉症●男婦●雜病●
本醫所專用醫體療法，迅速治療頑症沉疴無數，二號軟大公報「衆民」[illegible]

中醫 鍾庸
地址：中環永吉街十二號二樓 陸羽茶室左鄰
時間：上午十時至十二時；下午二時至四時；下午四時至六時（星期六下午及星期日休息）
電話：四二一一六一一五

新普南珠南銀
光慶華江洋都
最後今天
鳳凰公司七彩闊銀幕反映現實女工生活片
姐妹同心
編導朱楓
全線五場 銀都四場
為了生活辛勤工作，為了前途團結奮鬥。

普慶 珠江 南洋
明天獻映
小英雄與大刺客
麥里 斯德 主演
分分鐘令你提心吊膽。秒秒鐘使你喘不過氣。

南華 銀都
明天獻映
七彩闊銀幕大喜劇
聰明笨伯古惑車
法國蕉利卓別靈．積大地 自編 自導 自演傑作

黃壽林談回內地參觀感想

崇基書院社會科學院院長

說「不懂得舊社會，對新中國事物的意義體會便不深」。

祖國的進步是全面的

在中文大學崇基書院社會科學院辦公室內，記者訪問了社會科學院院長黃壽林先生。

黃院長最近曾返回內地參觀個多月，足跡還至東北的瀋陽、撫順和鞍山。日前，記者在談話中表示希望他能跟我們談談感想，他很爽快的答應了。

「不知道舊，便不了解新。不懂得舊社會，對新中國事物的意義體會便不深。」這句話反映出把新舊中國作了對比，這是他對新中國變化的基本看法。

對於黃院長來說，新中國是既親切而又陌生的。他在一九四七年離開廣州後，二十多年來未有返過內地，月前的參觀是二十多年來的第一次。

「這次參觀給我上了一堂大課。祖國目前的進步是全面的，不是某一方面的進步而已。從社會科學的觀點來看，我想，其主因是社會制度的改變，是社會制度的成就。」

他表示，新的社會制度、新的社會秩序使中國擺脫了長期來的積弊，恢復了中國人民百多年來失去了的自信心。

不算富庶但絕不是貧乏

他認爲，「現代中國雖然不算得太富庶，但絕不是貧乏，滿國力和人民的身體健康也已大見增強。在參觀期間，我們所看到的青少年都有着精壯的身體，健康的膚色，疾病已減到最少，像舊社會那樣傳染病經常流行的情況已不復出現。國內基礎教育日趨普及，新的一代不會有文盲，老一代雖然仍有若干文盲存在，但他們的社會意識有了提高。我們在各地參觀中所接觸的各式人等，從幼兒園的幼年兒童到普通的工人、農民，他們都抱有『爲人民服務』的精神。」

他說：「希望中國成爲強大的、獨立自主的、人民過着較好生活的國家，長期來是大部分中國人的願望。口裏談談這願望是很輕鬆的，真正要做時，需要有魄力去解除許多許多的束縛，有勇氣去打破許多許多的舊傳統，而且不能只局部地去做，要全盤去做，從根做起。」

社會主義制度適合中國

他所說的「全盤做、從根做起」的含意是指整個制度的改變。他回想到一九四七年當他從美國返回中國時，滿懷着要爲祖國做一點事，出一分力的熱心。但當時的社會亂七八糟，他縱有滿腔熱忱，却有不知如何着手之感。失意之下，他又再度到美國去。他深爲新中國的新面貌而感奮。他說：「社會主義制度是否適合其他國家有待研究，因各國有本身不同的傳統，不同的歷史背景。但我可以肯定地說，社會主義制度是符合戰後的中國的需要。」

他接着談到國外一部人士對新中國不理解，甚至有誤解及成見的現象。他認爲，這主要是他們不了解今天新中國的情況。他說，在回國參觀之前，他對新中國某些方面亦存有懷疑及誤解，例如總說內地人民要「破私立公」，便覺得人民之間再沒有「人情味」的存在；但事實上在個多月的參觀中，不僅是接待人員，就是在街上或其他許多場合上所遇到的、接觸到的人，對他們都表示了親切的關懷，使他們感到溫暖。他說：「回到內地，我才真正感受到人性中的美好的一面，人與人之間的關係不是漠不關心，而是互相關懷，我們就像返到自己家中一樣。」

杭州理髮師傅的一席話

他又說，以前他心中總存在着一個疑問，不理解中國經過二十多年來艱苦奮鬥之後，爲什麼人民的戰鬥意志還是這樣堅強。在首次參觀途中，一件很小的事給他一個很好的解答。

在杭州一家理髮店理髮時，他跟爲他理髮的師傅聊開了。在談到理髮工作時，那位理髮師傅對他說：「理髮這行業過去被視作賤業。現在國家要我幹這行，我想不論做什麼工作都是爲人民服務，做好工作對國家都有貢獻。職業沒有高低之分，只是崗位不同而已。」

他敍述了這段小故事後，感慨地說：「那理髮師傅的一席話使我找到了爲什麼。祖國人民明白自己的工作意義，明白自己在幹着什麼。這雖然不是祖國人民保持高昂士氣的全部答案，但也是很主要的答案。」

孩子受到好好照料教養

他表示，他看到祖國在十幾年來取得很多進步，但他仍有一些不甚理解的地方。他又說：「每一個人對新制度的接受程度有不同，但最主要的問題在於是否甚本接納這制度，這還需要取決於這種制度是否對大多數人有益。」

他又談到最近海外的中國知識分子開始關心中國問題，研究和討論中國問題，而美籍中國學者王浩教授的那篇「回國參觀的幾點感想」是值得好好一讀的。

他最後談到在廣州一間縫紉機製造廠的托兒所參觀時，那裏的天真活潑的幼年兒童引起他很大的感慨。他說：「當我看到他們——工人的孩子，我便想到，若是在舊社會，那些窮苦的孩子不知有什麼樣的遭遇，他們絕不可能像現在這樣，受到好好的照料、教育，可愛地成長。同時我又想到，不知道舊社會對新中國的事物意義體會終究不深。」

·本報記者·

昨投票拒絕新俸小組建議
文憑教師將採取行動
包括按章工作靜坐以及罷課等

【本報訊】港府華員會文憑教師昨天宣佈投票結果，拒絕接納新俸小組建議，並決定成立行動委員會，擬採取一系列行動。

港府華員會文憑教師昨日在華員會會所投票，以決定對一九七一年薪俸調查委員會工作小組之建議所應採取之態度及步驟，由上午八時開始至晚上八時。超過一千名文憑教師投票的結果，全體主張不接納工作小組的建議，並建議採取下列各項行動：㈠舉行記者招待會，㈡按章工作，㈢在課室靜坐若干小時，㈣罷課。

投票事宜由華員會會長錢世年、副會長張劍鋒、總秘書郭元漢以及全體理事與教師組各委員主持。

教師組投票及作出建議之後，華員會理事會隨即召開特別會議，決定成立行動委員會，聯合全港教師共同採取有關活動。

三百餘箱墮海炸藥
昨續打撈全無所獲
海事處發言人相信已沉在海底

【本報訊】昨晨八時至下午三時，消防處蛙人及英軍海軍潛水員，在青洲海面打撈墮海的三百六十餘箱炸藥，但是却一無所獲，於是收隊；至於今日是否繼續打撈，仍未決定。

海事處發言人表示，這批炸藥相信已沉在海底，不可能冲到岸邊，也不會飄浮。

這批炸藥，計爲四百四十箱，由「集友號」貨輪由台灣運港，準備存於青洲危險品貨倉，以備建萬宜水塘之用。

前天中午十二時，炸藥箱置放在西環對開半山石島碼頭，由貨船卸下躉船時，全部卸落海中。當時，由搬運人員搶救，撈起七十八箱。目前尚有三百六十餘箱未撈回。

半山石島是在西環對開海面，青洲以南的一列暗礁小島。據最近出版的「全港九新界地名」一書指出，半山石島是漁船經常容易觸礁的地點。

寶珊道搜出手槍
一名婦人被警方查訊

【本報訊】昨晚九時四十分，警方在半山區寶珊道一住宅內搜出一支點二二口徑自動手槍，九十八發點二二的子彈。一名五十歲的婦人正接受警方查訊。

天氣潮水

和緩至疾勁東至東南風，密雲，初時有霧及有微雨，日間有間歇陽光，潮濕，午間最高氣溫約十九度。

高潮　下午十二時零七分
低潮　下午六時四三分

昨天紀錄
最高　十七點四度
最低　十五點五度
陽光　無
雨量　零點八毫米

所方在報章刊登啓事稱
亞證會員如無信心
月底前可領回會費
施爾榮昨重申限制交易所數目

【本報訊】亞洲證券交易所昨日在報上刊登啓事，宣稱如亞洲證券交易所不獲港府批准，當局「應該先行用書面通知」，而亞洲證券交易所「當然會遵照政府法令」。對於目前的情形，該交易所認爲當局的法律與政策有「人爲偏見」，並指這些措施不公平。

這一聲明是由陳日新以「亞證」主席的名義發表。陳日新在聲明中稱獲得新界鄉議局全體議員的支持。

該聲明又說：「凡係申請入會做亞洲證券交易所董事或做會員的新界人士或其他人士，倘若沒有前途信心或恐怕將來入會費損失，請在本年二月二十八日之前領回入會費。」又稱如果對亞洲證券交易所這個組織有興趣，亦可申請入會。

該會秘書處設在大道中大廈行九〇五室。

在「亞證」發表聲明的同時，證券業務監理專員施爾榮也發表談話，表示亞洲證券交易所在一九七〇年一月廿七日在公司註冊處登記，並非表示它有任何法定的地位去經營它擬經營的事，也不表示港府已經批准它的意圖。

施爾榮重申港府要限制證券交易所數目的意向，並說在下星期三的立法局會議上將提出臨時法案制止新證券交易所開業，這[illegible]臨時法案[illegible]一直生效，至今年新條例實施時止。

港督談中學教育
說五年制學位擬增一倍

【本報訊】港督麥理浩昨日在保良局慈雲山第一中學開幕禮時稱，港府有意把五年制中學學位增加一倍，以及爲所有年齡在十二至十四歲的兒童提供學位。他說，港府將與志願團體合作，以期達到這些新目標。

革新會候選議員
昨晚到本報訪問

【本報訊】香港革新會競選市政局議員的七名候選人貝納祺、胡鴻烈、黃品卓、錢世年、楊勵賢、黎兆霖、秘書長羅頌平等，在訪問各報的同時，於昨天晚間前來本報訪問，由本報編輯部[illegible]接待。

澳門出口總值去年增加四成
主要是製衣業有較大發展

【本報訊】澳門消息：據有關方面統計，去年澳門出口貿易總值達四億零九百七十三萬四千三百零四元，比前年增加百分之四〇·五，打破本澳歷年來出口貨值之最高紀錄。

去年澳門出口貿易總值增長迅速，主要是本澳製衣業有較大的發展。去年澳門製衣出口數值達一億九千六百六十二萬二千九百六十四元，比前年增加百分之九十左右。其中主要是對美國及法國增加造成。

去年本澳輸往美國貨值達九千五百九十四萬四千零七十四元，比前年增加三·五倍，居本澳出口地區之首位。輸往法國的貨值達七千七百零七萬五千三百零八元，比前年增加一·三倍，佔本澳出口地區之次。

去年本澳毛織品的出口數值亦有所增長。去年全年毛織品的出口數值五千九百八十萬六千八百九十七元，比前年增加約百分之二十。除製衣、毛織品外，去年塑膠製品、煙花、手帕、棉布的出口數值亦比前年增加；爆竹、塑膠皮喼及旅行袋、樟木箱、傢具等的出口數值則稍比前年減縮。

去年，本澳除了對美、法出口貿易增長較大外，對比利時、荷蘭、意大利、瑞典、日本、葡萄牙的出口貿易數值均有增長，其中對比利時、意大利的出口數值比前年增加了一倍。

去年由於葡屬東西非實施對本澳製品限制進口，因此去年本澳對葡屬地區的出口數值大減。其中對葡屬西非的出口數值，銳減約百分之五十。

除葡屬地區外，去年本澳對西德的出口數值亦比前年縮減，但下降幅度僅爲百分之五左右。

雖然去年本澳出口貿易總值增長迅速，但由於美國及法國實施對本澳棉、毛及人造纖維織品進口，今年本澳的出口貿易將遭遇一定的困難，增長幅度將減慢。

航機昨受壞天氣影響
部分遲到或改飛他處

【本報訊】由於天氣惡劣，昨天下午若干客機延遲到港或轉飛他處。其中包括由東京來的國泰五〇一班機，原定下午二時四十分到港，因轉飛台北，延至下午五時五十五分到港；由東京來的英航九一一班機，原定下午三時三十五分到港，轉飛往馬尼拉；由東京來的西北九號班機，原定昨晚十一時二十五分到港，延遲到今天上午十時三十分到港。

日本福岡工人訪華團
昨天抵港明日赴廣州

【本報訊】由團長瀨須俊春率領的日本福岡縣工人友好訪華團一行十一人，昨天下午乘日航班機由福岡抵港，明天將乘車赴廣州，轉往北京，在我國進行參觀訪問。

東啓德體育場館
四月間可望落成

【本報訊】兩個頗具規模的室內運動場，將分別在港島及九龍興建。

該兩運動場館爲東啓德室內運動場和摩利臣山室內運動場。東啓德室內運動場，位於新蒲崗東啓德遊樂場內，於去年動工興建，預料四月間可落成。該室內運動場是一座兩層建築物，樓高二十五呎，場地面積則達一萬一千方呎，主要是用作籃球、羽毛球、排球等體育活動，亦可作爲公演粵劇及遊藝表演等用途。整個計劃的建築費約一百一十萬元。

此外，灣仔摩利臣山室內運動場已列於工務計劃內，港府並已預留一幅地皮，作爲興建該運動場之用。

旅遊業代表將赴日本
參加太平洋旅協年會

【本報訊】據旅遊協會消息：香港旅遊業代表將在週內前往東京，出席太平洋區旅遊協會的年會和常務會議。

太平洋區旅協第十三屆週年常務會議，定廿二日至廿三日在京都舉行，而第廿二屆年會則定於廿六日至三月二日在東京舉行。

香港將派出龐大代表團參加。香港旅遊各行業的代表八十多人，將在旅協執行總幹事潘約翰及國泰航空公司與太平洋區旅協香港分會主席薛律德率領下，出席這一集會。

太平洋區旅協香港分會最近曾在文華酒店開會，向前往日本開會的成員，匯報有關香港參加會議的詳細安排。

香港正準備爭取主辦一九七七年的年會。

市局下月選舉
選舉咭昨發出

【本報訊】市政局議員選舉定下月七日舉行，當局已於昨日將選舉咭寄發與三萬一千二百八十四名已登記的居民。

選舉註冊主任昨日籲請居民前往投票時，應出示其選舉咭及身份證。凡居民在登記册編訂後遷移地址而未通知註冊主任者，其選舉咭可能無法投遞致遭退回。如他們在三日後仍未收到選舉咭，可致電五七〇四三九三與人事登記處聯絡。

黃泥涌峽道
橋建將完成

【本報訊】港島黃泥涌峽道的橋樑工程，已接近完成，預料[illegible]將可[illegible]車輛。

中國陶藝進出口有限公司舉辦

石灣藝術陶介紹

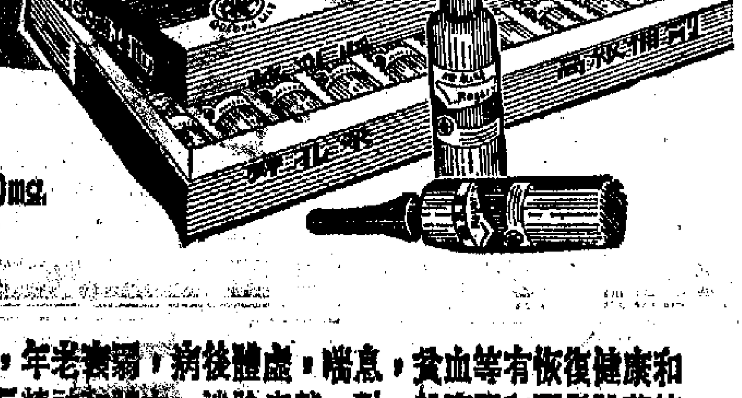
歡迎參觀

（上午九時三十分至下午五時正）星期日休息

地址：香港文咸東街128—130號[illegible]

國產高級補劑　金百合牌

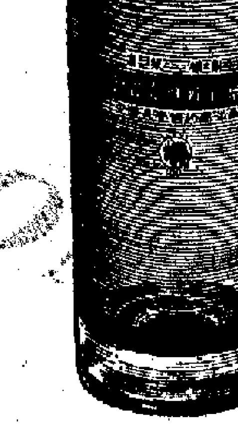
蜂乳漿（口服液）



成份：
10×10cc.蜂乳漿每支
含有　鮮蜂乳漿 250mg.
人參25mg. 北五味子50mg.

適應範圍：對發育不良，年老衰弱，病後體虛，喘息，貧血等有恢復健康和滋補營養的作用，能助長精神和體力，消除疲勞，對一般衰弱和頭髮脫落等有恢復正常的功效。

贈送精美彩色水杯



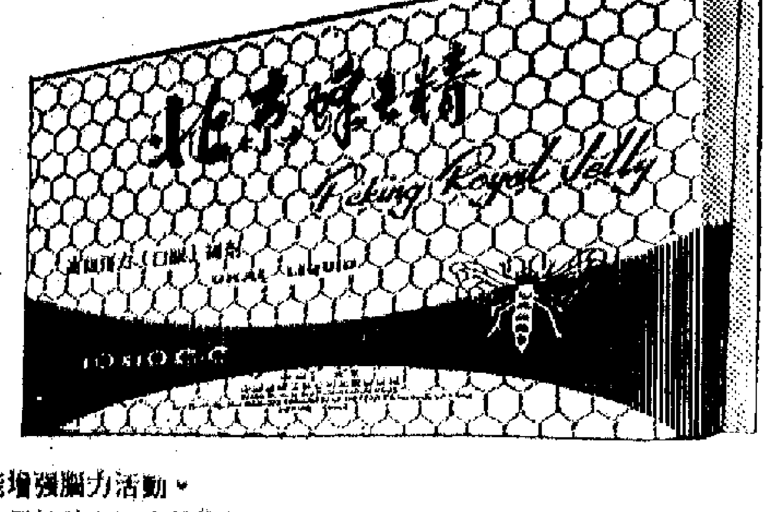
辦法：即日起凡購蜂乳漿兩盒，即隨貨附送高級精美彩色水杯一個，贈完爲止。

華通藥業有限公司經銷　電話：5-481061
港九各國貨公司，大藥行代售代贈

北京蜂王精

自用保健強身
送禮大方名貴

高級強力（口服）補劑



含鮮王漿、黨參、枸杞子
北京製藥廠出品
國貨公司藥行均售

●能增強腦力活動。
●助長精神和體力的恢復。
●對神經衰弱、疲勞過度、精神萎靡有恢復正常的功效。
●是病後、產後最適宜的滋補品。
●是肝炎、貧血、胃潰瘍、風濕性關節炎等患者最好補助治療劑。

香港代理處：德信行有限公司　總經銷：中國宏興貿易有限公司　電話：3-860789

第二張

黃日榮慘遭穿胸而死後
石屎釘昨又射傷工人
裝修工人在觀塘一工廠大廈工作時出事

藝術節藝術指導舉行記者招待會

九龍首飾業商會
昨天選出新職員

守望相助

社會福利署來信

繼黃日榮慘遭穿胸而死後
石屎釘昨又射傷工人
裝修工人在觀塘一工廠大廈工作時出事

【本報訊】使用[illegible]石屎槍接連發生事故，繼工程師黃日榮被反彈的石屎[illegible]又發生電器工人使用石屎槍時，被反彈射出的石屎釘[illegible]引起建築裝修業人士的注意。

[illegible]八歲，昨日上午十時許，他在觀塘道三百五十號工廠[illegible]置吊架光管時，使用石屎槍，準備將一枚兩吋長的螺[illegible]，詎料砰然一聲過後，石屎釘無法射入天花板內，卻[illegible]右肩，當場血如泉湧，其他工人立即將他扶下來，撥電話報警由救傷車把他送往醫院救治。事後，警員將出事的那一枚石屎槍帶返警署檢驗。

據建築裝修行業人士稱：近兩年來，因不用領槍牌，使用石屎槍者較為普遍。一枚石屎槍可以頂替五個工人的工作效率，譬如用鑽一個縫洞要花十分鐘，但石屎槍只需一、兩分鐘而已。

石屎槍長呎許，槍管三吋左右，重達約五磅，每枚售價六、七百元，多是西德、意大利、澳洲、美國的產品。使用石屎槍不是用鑿，而是使用子彈內火藥爆炸產生空氣壓縮，將管的石屎釘射出。此外，槍嘴上多有保險掣，使用時，須將槍嘴壓平緊貼着射擊的牆壁或鋼板，槍掣始能扳動。

石屎槍所使用的石屎釘是特製的，分螺絲頭和平頭兩種，粗幼分二分和三分，長度分一吋半、二吋、二吋半、三吋。

少女電梯被劫呼救
住客圍捕擒獲一賊
蘇屋邨居民希望警方重視治安
一學生筲箕灣遭劫匪擊至重傷

【本報訊】昨晚七時四十五分，深水埗蘇屋邨上演一幕捉賊記。

一名少女外出歸家返回綠柳樓，尾隨其後的三名飛仔亦進入電梯。電梯升至六樓時，飛仔問少女幾點鐘，她以為是同樓住客，乃將袖錶，飛[illegible]

三院籌建設費用
下月舉行餐舞會

[illegible]

[illegible]麗霞夫人、江永安夫人、傅偉如夫人、黃乾亨夫人、諸兆鈞夫人為增加大會籌款收入，曾在愛丁堡廣場天星碼頭售券站主持勸銷慈善獎券，民政司陸鼎堂，三院主席簡日麟夫人，副主席雷治強、馬廣惠、高國元暨各總理，張玉均到場協助。

仿漢「地動儀」特別吸引觀衆

國產傢俬銷量續增
經銷商聯歡談業務
香港廣告業人士週末春節聯歡

【本報訊】國產傢俬經銷商，前、昨兩晚分別在國際酒樓及新都城酒樓舉行春節聯歡宴會，宴請港九、新界及離島各客戶，宴會氣氛熱鬧。

昨晚，各經銷商在宴會中交談業務情況，他們表示，一九七二年的傢俬經銷數量較前年有又了增加。近年來，國產傢俬的款式不斷改進，貨品的質量越來越提高，價格又適當，深受用戶的歡迎，展望一九七三年的業務，各經銷商抱有很大的信心。

【又訊】香港廣告業春節聯歡宴會定於本月廿四日下午七時在中華出入口商會舉行，歡迎同業家屬及親友參加，每券十五元，購券處：軒尼詩道三四二號國華大樓十六樓新豐廣告公司，電話：五－七四六三二一一。

荔枝角道有危樓

【本報訊】建築事務監督昨日宣佈九龍荔枝角道一七六及一七八號為危樓。

該兩樓宇為四層高戰前舊樓。當局在派員檢驗此兩座及毗鄰的樓宇後，發覺一七八號的牆壁因廚房部份下陷而嚴重破裂，樓梯木料亦朽腐，致有倒塌危險。其他如三合土及樓宇木料，情形亦十分惡劣。同時，發現一七六號連接廚房的牆壁亦嚴重破裂。

公關學會通訊
郵遞公司代理

【本報訊】香港郵遞廣告公司最近獲得香港公共關係學會續聘任為通訊代理，為該學會從事印發全年通告、會刊等通訊服務及郵寄。

據悉，香港郵遞廣告公司除附設社團通訊服務外，主要業務為代客策劃郵遞廣告運動、印刷宣傳文件、和郵寄大量廣告信件等。該公司辦事處在港島大道中鹿角大廈四一〇室，電話五－四三一四七五、五－四五七七五七。

藝術節高價票
各場仍有供應

【本報訊】昨日下午，香港藝術節協會在英國海外航空公司舉行記者招待會，由剛自外地回港的藝術指導伊安・韓德遜講述藝術節近況。

伊安・韓德遜說，據他了解，在英國、歐洲、美洲、日本、澳洲及東南亞，香港藝術節都獲得廣泛和有利的宣傳介紹，他認為藝術節對本港人士及遊客都將是同樣成功的。

伊安・韓德遜負責主持藝術節的行政和組織工作。據他說，本港人士和海外遊客對藝術節的購票反應，使人感到愉快。但事實是目前藝術節的大多數演出場次，都尚有門票待售，尤其是三十元和六十元的門票。

據藝術節協會提供，藝術節首週節目售票情況如下：

新日本愛樂交響樂團，二月二十六、二十七、二十八日及三月二日在大會堂音樂廳演出，三月二日尚有六十元門票，其餘三日尚有少量三十元及六十元門票。

舒華燮芙獨唱會，三月一日、三日在大會堂音樂廳演出，尚有三十元、六十元門票。

流行音樂，三月四日在大會堂音樂廳演出日夜兩場，日場十五元、三十元、六十元門票均有供應，夜場尚有三十元及六十元門票。

由二月二十六日至三月三日在大會堂劇院演出的劇團，尚有三十元、六十元門票。

二月二十六日至三月三日在利舞台戲院演出的丹麥皇家芭蕾舞團，十五元、三十元、六十元的門票均尚有供應。

藝術節藝術指導舉行記者招待會

社團動態

九龍首飾業商會
昨天選出新職員
華革會美術班續招新生
鋼材五金會再辦專業班

▲九龍珠石玉器金銀首飾業商會昨日改選，結果如下：

周君令（周生生彌敦道分行）、呂德泉（祥信）、汪文（長興）、林尚勇（新新）、簡煊[illegible]翼活（生祥）、張照燕（茂盛[illegible]中興）、黃百泉（人和）、包[illegible]余兆賢（珍珍）、馮育生（萬[illegible]（西盛）、梁景濃（兄弟）、劉[illegible]福）、梁世榮（多福）、劉[illegible]志（聯興）、周繼成（周寶興）、黃浩明（七海）。（候補理監事）李樹坤（華亨）、鄭裕彤（周大福）、鄭裕榮（周大福彌敦道分行）、周君廉（周生生旺角分行）、梁世烈（百老匯）、蘇潤生（紅寶石）、余瑞慶（美麗華）、馮澤平（三喜）、劉新榮（美麗華旺角分行）、梁凱東（華生）。

▲香港華人革新協會宣教部定下月初開辦第六期初級美術班，課程包括鉛筆畫素描、靜物寫生、人像素描、光陰法、透視學、色彩學、水彩畫等，全期六個月。歡迎對美術有興趣人士報名參加，額滿即止。參加者可到該會會所（灣仔軒尼詩道二一九〇－二九六號德華大廈十樓，電話：五－七三三二六一）及遊樂部（佐敦道白加士街五十一號六樓，電話：三－六六九〇三八；九龍城侯德道七十六號六樓，電話：三－八三四四六一）領取報名表格填寫，並繳交相片一張，並繳交費用。

▲港九鋼材五金進出口商會主辦第九期會計、珠算、普通話、商業英文等專業班，定明（廿三日）晚開學，廿六日正式上課，全期五個月，除普通話每週上課一晚外，餘均上課兩晚，商業英文班講授分會話及簡易書信，現已接受報名，參加者可於每晚七時至十時到旺角彌敦道六〇七號新興大廈八一一室會所內報名。

「守望相助」
麗的今晚映

【本報訊】麗的電視中文台「一家春」節目，今晚八時半播映反映現實的「守望相助」。該節目由陳盛安導播，譚報華、伍秀芳、福家儀、招鏡斌、吳回、馮珊珊、楊金陵、樺棣、焦雄、黎小玲、袁浩泉、鄭國榮、方潔、盧寶華、楊炎棠等合演。

社會福利署來信

敬啓者：貴報一九七三年二月十七日在「編者的話」一欄「可貴的及時雨」一文中，論及本署對梅窩高家死者及其家屬的救濟。茲就本署所進行中的援助工作，解釋如下：

自高家慘劇發生後，本署立即遣派工作人員進行調查，並支付公共援助金每月二百四十三元給予三小孩，至於其祖母所處之困境，現經本署考慮及運用特殊權力加發公共援助金每月六十五元，另付四個死者殮葬費二千四百元。

此致

大公報總編輯先生

社會福利署署長（鄒在恩代行）

甲狀腺不會遺傳
禿髮部分如硬幣乃斑形脫髮症

梁澤君問：

（一）患有甲狀腺，眼球凸出，平時食物要注意什麼？甲狀腺起因是什麼？會否傳染？

（二）港府有沒有專科醫生？

香港醫學會答：

（一）甲狀腺是身體正常內分泌器官之一，位於頸之前方。如甲狀腺腫大及有眼凸、心跳、手震、怕熱、出汗過多、脾氣暴躁等，則是患有甲狀腺機能亢進，即甲狀腺分泌過多。此症之正確原因未清楚，驚恐，情感或精神刺激可能引發此症，但絕不會傳染。患有甲狀腺機能亢進，並不可能靠食物調節加以改善，必定要看西醫，作適當治療或服藥，或用外科手術，或用放射性碘質。

（二）港府有內科專科診所，要由公立門診部醫生或私家醫生寫信介紹。

陳熾君問：

先天性的疾病與遺傳性疾病是否同一件事？

香港醫學會答：

先天性的疾病是與生俱來之症，例如心漏症，身體一部份有殘缺，或智力遲鈍等。一部份先天性疾病是有原因者，例如孕婦在懷孕初期患有某種疾病或受過輻射線影響。另一部分先天性疾病是受遺傳得來，但甚多是原因不明者。

先天性疾病多數不會遺傳給下一代，除非是因遺傳而得來者。

遺傳性疾病是因父系或母系中有人患該症而傳給下一代，例如色盲或血友病。患遺傳性疾病者可能將該病傳給下一代，但未必一定者。

張偉祥君問：

十三歲女孩頭頂有多處圓形部份頭髮脫落，以致禿髮部份如一元硬幣，但不痛不癢，這是什麼病症？其原因何在？有何辦法醫好？

香港醫學會答：

依來信所述，患者是患有斑形脫髮症。多數患者年齡在十至三十五歲之間。一部份有家族之病歷。其原因仍不明，雖然有些患者與情緒緊張有明顯關係。有百份六十患者在數月後會自動康復，但可能會再第二或第三次脫髮，若此則復原機會甚微。只有極少部份患者會頭髮全禿。斑形脫髮症應由皮膚專科醫生處理。可在患處搽藥或打針，但如不幸醫治仍無效，戴假髮是唯一解決方法。

剷泥車翻側
司機受重傷

【本報訊】一輛剷泥車，昨日下午一時許在香港仔中華電力公司附近一個地盤進行工作時，突然翻側，車上一名機員身受重傷，後由該地盤工人召救傷車將他送往醫院急救。該傷者名謝×勝，卅三歲。

手腳風濕 一服即愈
骨痛
復爾康U 一粒 勝服三蛇百劑
柏林諾蘭製藥公司出品
全球各大藥房均有售
風濕新藥 FUYEHO-U 復爾康U
東南亞總代理香港大衛洋行藥物部 電話：5-728975 P.O.BOX 3782

特稿

珍貴的仿漢「地動儀」

正在尖沙咀星光行中國出口商品陳列館舉行的「中國景泰藍雕漆展覽」，陳列出來的二千件工藝展品中，仿漢代張衡創造的「八龍含珠」候風地動儀，為數以萬計的中外觀衆所吸引，觀賞讚美其風格和技法。

「八龍含珠」候風地動儀，是東漢（公元七八年－一三九年）科學家張衡創造的。

當時，張衡為了觀測風向，先創造了「候風儀」。這儀器是用銅鑄成的，形似酒樽，周圍裝着花的銅鳥，把它安裝在五丈高的竿頂上，可以隨風轉動，鳥頭對着風的方向。這儀器和歐洲人發明的候風雞相仿，但候風雞發明的時間，要比這晚一千多年。

據傳，當時，太史令衙中經常接到地震情報，說是發生地震，傷害人畜。每一次，張衡都照例把它記錄下來。為了充分掌握地震情報，適應工作需要，打算創造一種「地動儀」來測探地震，他每天苦苦思索，甚至忘記了吃飯和睡眠，經過了許多次的失敗，張衡又製成了世界上第一架「地動儀」，它用銅鑄成，外形像個酒樽，裏面用機械支持圓柱，儀器周圍裝着八個龍頭，分別朝着八個不同的方向，每個龍頭下面，都放着一隻張開嘴巴的銅蟾蜍。

有一天，看守的人聽得噹啷一聲，一個龍口的銅球滾出來，落到蝦蟆嘴裏。看守人忙把這種情況報告張衡，張衡過來一看，測定隴西（現在甘肅省東南部）發生過地震，他記錄了發生日期和時刻，又把銅球放在龍嘴裏。張衡把記錄告訴了許多天文家。那些人誰也沒有感覺到發生過地震，因為隴西離洛陽一千多里，大家懷疑地動儀能否測得這麼準確？他們嘴裏不說，心裏卻不相信有這麼一回事。過了幾天，隴西發生地震的報告送到洛陽，報告中的日期和時刻，都與張衡測定的符合。人們知道了這件事，感到非常驚奇，一致給予很高的評價，誰也無法否認張衡的「地動儀」的準確性。

連日來，中外觀衆無不稱讚設計者的毅力和創作上所發揮的驚人智慧。藝術界人士參觀後表示，從珍貴的古代文物「地動儀」，可以見到我國歷代的工藝製作技術，可謂已達到相當高的水平。「地動儀」的價值一方面是藝術的，另一方面是歷史考古的。

「這是美觀的工藝品！」日本商人參觀後對工作人員這樣說道。很多外籍人士也表示，中國歷史悠久，各種工藝品很早就備受珍重和讚譽。中國工藝品之所以普遍具有一定的藝術性，這是中國歷代藝人的勞動創造的成果。

展出的珍貴仿漢「地動儀」，以及仿各個朝代創造出來的絹繡美妙富有民族特色的工藝品，既使人們大開眼界，也使人看到歷代藝人們善於繼承和發揚民族藝術的優良傳統的技藝，善於在原有的基礎上提高與創新，將來會放射出燦爛的光輝。

本報記者

紅磡金城銀行
招待客戶看戲

【本報訊】金城銀行紅磡辦事處定於本月二十五日（星期日）上午十時正在土瓜灣珠江戲院專場放映彩色紀錄片「歡樂的廣州」招待客戶，歡迎該行客戶前往取票，先到先得，送完為止。

亞洲證券交易所有限公司聲明啓事

[illegible]

亞洲證券交易所之開設，係為大多數所界人士之需求，此係有事實證明。在一九七三年[illegible]證券交易所開業後所遭遇之一切事實。本人解釋謂：亞洲證券交易所一如其他證券交易所[illegible]

[illegible]

一九七三年二月二十一日

（一）本會秘書處：香港皇后大道中十四號大道行九〇五室

（二）葉大衞律師樓：香港歷山大廈七樓六四七室

（三）何新權律師樓、黃天榮律師樓：香港恆昌大廈一七〇三室

亞洲證券交易所有限公司主席陳日新

日本英國呢絨漲幅驚人

國際羊毛不斷漲價供應緊張

日絨比去年同期漲一倍　個別英貨漲一倍多

[illegible]

通訊社由澳洲發出消息，阿德雷得據官方的報告說，廿日此間羊毛拍賣價格，跟上次拍賣價格相比，漲幅高過百分之十五。

報告中說，跟十九日其他羊毛拍賣中心的價格相比所有羊毛絨價格均漲，各種粗料羊毛的需求都很殷切，細兩種羊毛價格的漲幅約爲百分之五。據羊毛價格也漲。

競購激烈，日本廠商是羊毛絨的主要買主，歐洲大陸廠商也多加購買。至於粗料，西歐廠商是主要買主，其次爲日本廠商。

美農業部估計

羊毛價還要漲

【本報訊】據美聯社華盛頓二十日消息，美國農業部稱，美國貨羊主均在密切注意今年的羊毛價格的上升趨勢。該部官員表示，估計今年的羊毛平均價比去年還要好，市場的消耗足以和七一年的不景氣成強烈對比。

過去一年，羊毛的平均價格已漲爲每磅三十五美仙左右，而七一年不過十九美仙而已。

又據，該部已爲國外強大的市場提供一份有關羊毛變價的初步報道，其中並對美元貶值後外國市場在需求上起了什麼樣的變化作出估計。過去一年，由於羊毛及肉價上漲，使得牧場所養的羊及羊羔的價值上漲了百分之十一左右。不過，由於生產方面遭壓力，故實際產量比七一年是少了百分之六，這意味着七三年的羊毛產量要下降。據報，羊隻減少主要是西部地區的農場及牧場遭一種名叫山狗的狼類動物襲擊和掠奪羊隻，而牧人估計，由政府明令宣佈禁用毒殺藥物以來，羊隻損失至少有百分之五至百分之十。

美元貶值及日圓浮動影響

進口及港產布疋兩週來顯著上漲

港市日布漲兩成半到四成不等．台灣布漲一成到兩成．前用美元訂下之巴花紗要補價……

【本報訊】在美元貶值及日圓實行變相升值之後，日本布疋至今尚無新訂盤開來。至於港商前用美元向巴基斯坦訂下而尚未付運的棉紗、棉花，賣方現亦要求港商補加貨價。影響所及，現在香港進口布疋及港產布疋的市價上升。這對於需要補料製貨的中小製衣廠影響最大。

傳日圓的正式升[illegible]匯率，則等於對美元升值百分之十六至十七，換言之，今後一[illegible]港商不安的是，過去十天內日本布疋已無新訂無開來。此刻港[illegible]匯價續跌（六月份的美匯期貨，對日圓貶值百分之十八以上）[illegible]已比兩週前急漲二成半到四成不等。

[illegible]爲每疋九十元，比二月七日（農曆正月初五）的每疋七十二元[illegible]碼二元升至二元八，即漲百分之四十；一二〇白綢由每碼二元[illegible]實士綢，也由每碼二元三毫升至三元，即升百分之三十強。

例如六八乘六八扣布，昨爲每疋五十九元，比二月七日的四十[illegible]元二毫半升至一元三毫八，即升百分之十點四。[illegible]大。過去兩週由每疋五十元升至六十一元，即升百分之十八。[illegible]四，加價百分之九點三。此外，九六乘四八斜布，現售每疋八[illegible]比兩週前漲價百分之五和百分之四點三。

港產棉針織品漲價

接單價下月起提高一成

[illegible]

和中檔文化衫、棉[illegible]心和內褲等，初步要求訂量比較大宗，但廠商現多不敢將這些新訂單接入。原因是，最近幾個月來，棉紗價格不斷高漲，供應異常緊張。例如，港產棉紗已有多月未有大量開出，一說到六月份才會有。在此情況下，無原料在手的棉針織廠暫時多不敢大量接入新單，認爲要將去年底接入的訂單做得八九，再訂入原料後才放心接訂。

由於棉紗價格不斷上漲，供求脫節，使得目前棉針織行工業經營日感困難。雖然在農曆年底前一些針織廠已將棉針織品訂單價提高百分之十二，但接單價還[illegible]

日本汽車生產

[illegible]社東京二十日消息，日本汽車製造商在該日公佈，今年一月份日本生[illegible]共五十萬三千二百二輛，比一九七二年一月份[illegible]期增加百分之十[illegible]，但比去年十二月份減少了百分之十二點三。

今年一月份的總產量中，轎車佔三十一萬[illegible]零六百四十三輛，比去年同期增加百分之十四，比去年十二月下降了百分之十二點三。

貨車與巴士，今年一月份共十七萬九百九十三輛，比去年同期增加百分之十一點一，比去年十二份減少百分之九點七。

股市略呈混亂

倫敦客昨日有不少活動

【本報訊】昨日股市[illegible]場不同，九龍和金銀減少，遠東和香港則續增，其中香港增得比較多，可見倫敦客在市場中活動不少。

昨日四個市場股票成交，共值五億七千八百三十三萬元，其中九龍佔一億零九百五十萬，金銀佔一億一千七百三十萬，遠東佔一億八千七百五十三萬，香港佔一億六千四百萬，比前天增六百二十四萬。

昨日恒生指數跌十六點零一，跌爲一五五二點一六。遠東指數跌一百二十五點六，跌爲七六六一點五。兩個指數顯示出，細股跌幅比大股尤大。在個別項目方面，跌得較多的項目是怡和及港燈兩者，計怡和每份跌十四元，港燈股跌九元，怡和證券跌四元半，其中港燈及怡和證券股跌約百分之九。此外，滙豐港股企穩，倫敦暨記股跌五元。但是，另有些項目則上升，例如啤酒股漲二十五元，即漲二成以上。新世紀、實光、永高、電車、嘉華股等各漲一成以上。

昨日市場交投及股價變化，均顯示出市情春節混亂。市場中近兩天來，先後有比較多和利淡傳說傳出，市場中有些人正追尋這些利淡傳說的來源。人們從頭看市場交投數值着眼，都爲倫敦客在市場活動比前尚有增無已。人們又從滙豐港股價不變，倫敦暨記股則跌，再加上一些在倫敦市場上市的項目多跌，或跌幅較大的情形，認爲似是跌的來源在於倫敦客。

市場中另有些人認爲，要是跌從倫敦起，則「藍籌股」應該均跌。可是，如電車、太古、黃埔、大酒店段等價升，有些細股跌幅更大，這些情況與一些人的想法有矛盾，故認爲可能是倫敦客「轉股」。

市場中也有人注意到，倫敦金價漲得如此之速，而香港股價漲得這樣高，會不會有些倫敦客拋股票而買實黃金的問題。正因情況如此，市情因之混亂。

港貨裝船運非洲兩口岸

將徵附加運費百分之九

運日本貨物昨起加費百分之十

由泰載貨出口廿日起亦加徵脚

【本報訊】由今日（廿二）起，港貨裝船運往非洲毛里塔尼亞及西班牙屬撒哈拉（北非），船公司又將要徵收美元貶值附加運費百分之九。用港幣付運費，船公司將以一美元兌五點零八五港元的新匯率折算。

香港付船往日本的貨物，即船公司已由昨日開始，徵收美元貶值附加運費百分之十。

【曼谷二十一日航訊】此間貿易商最近接到歐洲泰國航運協會的通知，因受美元貶值的影響，由本月二十日起調整運費。即由一九七一年原有的百分之九提增至百分之十八。不論由曼谷碼頭運出，或由外國配運來泰，其運費均按照百分之十八計算，以抵消美元貶值的損失。

汕頭廈門蕉柑越來越好銷路

天津鴨梨羅崗甜橙再到一批

【本報訊】汕頭、廈門蕉柑越來越好銷。天津鴨梨和羅崗甜橙等復到一批，來貨暢銷。

目前由汕頭和廈門運來的蕉柑，皮色鮮紅，糖份大、水份足，街販扯購踴躍，同時成出的還有漳州蘆柑。現上市的蘆柑，食味甜，銷流暢。

天津鴨梨和羅崗甜橙均復運到一批。這兩種果品在產地早已下樹，但因產地採用土洋結合方法保存，使得目前來貨貨色仍鮮明，因經過一段時期存放，糖份大，味甜，來貨甚爲好銷。

此外，梧州沙田柚亦成出大宗，價格穩定。

金價漲後挫跌

收市比開市跌七．五元

【本報訊】在西歐金價繼續大幅擺風之際，此間九九金價昨日卻漲而復降，但飾黃金價則企穩。

最近歐洲金價連續性創出新高峯，在本週二收市巴黎金價每安士報五七七．七二美元，倫敦金價則升至七六．二五美元。此間九九金價昨日朝市亦被牽升，幾以部份獲利者[illegible]於連日金價漲了不少，於是趁機獲利回吐；而且近日外銷不大好，出口金商少收，故九九金價漲而復跌。

據金融界人士說，[illegible]份尼，街販扯購躊躇，

昨日九九金開市四八八．五，比前日收市價升了四．五港元，此爲金日最高價，但爲時不久即反覆回軟，上午收市落至四八三．一；午後開市四八三，當天最低價曾瀉至四八〇．七，收市四八一．四，僅息一元四毫半。牌下交收二千兩。

飾黃金則每兩仍企穩五〇五港元。

美鈔開市五一六，收市五一六．五，美匯開市五一八．五，收市五一八．七五。

美棉期貨下跌

【本報訊】據外電報道，本月二十日，紐約市場上今年三月份美棉期貨價格下跌，其他各月期貨價上漲。本月二十日與早一天比較，今年三月份期貨每包下降了二十五美仙，今年五月及七月份期貨每包上升了一美元。

各月美棉期貨，本月二十日的收市價如下（每磅美仙計算）：今年三月份：三八．六五；五月份：三八．五五；七月份：三八．四〇；十月份：三六．六五；十二月份：三四．三五；明年三月份：三四．三五；五月份：三四．四〇；七月份：三四．四三。

英匯價調高

多種滙價同時調整

【本報訊】昨日英匯銀行買賣價改高，每鎊比前多發〇．〇二五港元，英匯續不斷，其他各種外匯銀行買賣匯價則起落不定。以下爲上述各種外匯兌港幣新價：

英匯實價：一二．[illegible]；[illegible]。新西蘭匯實價：六．六九[illegible]。六七五；賣價：一二．五七五。加拿大匯實價：五二三．七；買價：五一九．四五。西德匯買價：一七五．五；買價：一七三．二五。法匯實價：一一一．八；賣價：一一〇．二。荷蘭匯實價：二〇五．八；買價：二〇一．八五。瑞士匯實價：一五五．〇五；賣價：一五二．八五。比利時匯實價：一二．七六；買價：一二．六。澳洲乃匯實價：二〇五．九五；買價：二〇一．六五。斯里蘭卡匯實價：七九．三；買價：七八．二五。印度匯實價：六八；買價：六六．七。緬甸匯實價：九七．四五。

日一月份進口

劇增百分四十

【本報訊】據東京消息，日本通產省已公佈今年一月份日本的進口數值爲二十三億六千五百零四萬三千美元，比一九七二年同期劇增百分之四十點九，但比去年十二月份則下降了百分之十八點九。去年十二月份的進口，由於季節性因素大增。

今年一月份，日本從西方國家進口共值十二億二千七百一十萬美元（比去年同期增加百分之三十四點八），從發展中國家進口共值十億一千九百四十萬美元（比去年同期增加百分之五十三）。

日本在今年一月份從新加坡、南朝鮮、台灣和印尼的進口，都比一九七二年同月增加。

另據日本化學纖維協會透露，今年一月份日本生產人造纖維共十四萬四千四百五十三噸，比去年十二月份增加一千五百四十七噸。

去年藥材外銷稍增

今年業務仍有好景

【本報訊】香港的藥材銷售，向是轉口佔多，一九七二年內去貨稍有增加，以十一、十二月份市況最活躍。當時台、日線扯購頗轉大宗，使得有些品種未能及時趕到，以致當歸、川芎、白芷、白朮、甘草、香芪、蟲草、淮山、平片、半夏、柴胡、桔梗、貝母、川貝、羌活、防風、雞黃、木瓜、玄參、朱苓、土陳、薄荷、蒼朮、七厘等等，都曾一度出現緊貨的情態，因而刺激貨價上升及至尾市期間貨到充場，市況方稍和緩，但買客扯購期貨者多，故此貨價升後還多企定。

一九七二年的轉口生意，星、馬、印尼、泰國等線生意都有安常的表現。台灣扯購活躍，自該區扯購當歸以來，其他品種去貨也都增加。目前該線生意還有推展的姿態。預料越戰停火之後，西貢扯購會有增加。金山非只加拿大去貨稍多，而輸美貨品還處停滯狀態。本港市況平穩，年內經營八珍補品的舖戶續有增加，可見滋補藥材續受本港市場歡迎。展望今後的市道可能循序趨好，但投機股市的狂潮，對業務經營已有不利的影響。

藥材的品種繁多，外地銷貨各有傳統習慣，故同一品種的上中下檔規格，銷地不儘相同，而產地、品質和加工形態等也各有偏好，向來外單選購都由本港市場提供方便，故此轉口和加工業務仍多集中香港經營，市場向呈穩健。自針刺麻醉和各項新療法的成就公佈以來，人們即對中國醫藥學刮目相看，由此採用中藥治病的人也就隨而增加，近來生意有所發展，其與我國醫學成就的影響都有關連，展望市場將繼續推廣，一九七三年的業務仍有好景的趨勢。（出）

集船口入出日明日今

今日入口船隻

船名		往來港口	停泊地點	公司
南隆丸	NANRYU MARU(上午一時)	神戶	B16	永航
加菲路	PRES. GARFIELD(下午一時)	美國	A36	德三
耶山丸	MAYASAN MARU (下午二時)	新加坡	A29	大非
有利德	KARANA II(上午八時)	印尼	B25	亞山
新美	HSIN MEI(上午二時)	日本	B21	小行
畢拿芬	BENAVON(上午九時)	英國	葵涌	港行
新海發	ZIM HAIFA(下午五時半)	美國	九龍倉	新興行
復青	UNION EVERGREEN (下午)	曼谷	B10	道華
建華二號	KIEN HWA No.2(下午)	高雄	油蔴地	東海
密西西比來	MISSISSIPPILLOYD(上午)	基隆	A24	盛華
沙拉耶	SALAJAR(下午七時)	印尼	P19	通裕
海隆	HAI LONG(下午)	基隆	油蔴地	東海
協節丸	KYOSETSU MARU(中午)	日本	B1	中央

今日出口船隻

船名		往來港口	停泊地點	公司
斯利迪	SLIDRE(下午)	關島	油蔴地	怡和
麥利怡美利	MAKEVERETT(下午)	日本釜山	A8	福來
海洋倫敦	OCEANIC LONDON(下午)	愛里斯頓紐約	A4	明仁
波仙堡	BOIZENBURG(上午七時)	日本	A23	東聯
海隆丸	KAIRYU MARU(中午)	新加坡	B3	海外
明智	MING CHIH (下午)	基隆	油蔴地	明仁
明壽山丸	MEIJYUSAN MARU(下午)	南非	A8	大三
樂嘉	NOGAH(上午五時)	西非	A31	新興行
士打亞高雅	STRAAT ALGOA(下午)	南美洲	A2	渣華
集友	CHIP YU(下午)	高雄	油蔴地	爭港
惠來二號	HUEI LAI No.2(下午)	基隆	油蔴地	東海
海安	OCEAN ENDURANCE(中午)	紐約	A22	海運
飛越	FEIYUEH(上午八時)	古巴	A6	招商局
菲巴丹	PHIL. BATAAN(上午五時)	三寶市	A5	大工
海強	HAI CHIANG(下午)	高雄	油蔴地	東海

明日入口船隻

船名		往來港口	停泊地點	公司
新田	IKUTA (上午)	日本	A	協成
箱根山丸	HAKONESAN MARU	日本	A	大三
香港郵	HONGKONG MAIL(下午三時)	美國	A27	[illegible]來
依梅	ELMELA	天津	A	華夏
香港保険	H.K. SURETY	台灣	A	港郵
大和丸	DAIWA MARU	中國	A	泛洋
迷你羅	MINI LOG	日本	B	小山
大寶山	TAIPOOSHAN(下午八時)	新加坡	A	順昌
銀嶺丸	GINREI MARU	日本	B	太平
金鳳	GOLDEN PHOENIX	曼谷	B	金榮
綠星	STAR ALTAIR	日本	A	[illegible]來
大立寶	TALABOT	美國大西洋	A	百保利
大好	TAEHO	台灣	北角	港郵
珍雅	EUGENIA M(晚上)	日本	A	怡和
金華	KING HWA(下午)	高雄	油蔴地	東海
拉不拉打丸	LA PLATA MARU (上午十時)	新加坡	A21	大三
泰來	TAI LAI(下午)	高雄	油蔴地	東海

明日出口船隻

船名		往來港口	停泊地點	公司
興光	LUCERO(上午)	神戶	B8	小山
南隆丸	NANRYU MARU	曼谷	B16	永航
來島丸	KURUSHIMA MARU (下午)	古晉亞庇	B4	海聯
海國	HAI KUO(下午)	基隆	油蔴地	東海
威爾斯丸	WALES MARU (下午)	滿偉歐洲	海運	川輪
畢那芬	BENAVON (下午)	滿偉南安普頓	葵涌	邊行
加菲路總統	PRES. GARFIELD(下午)	紐約	A36	總統
密西西比來	MISSISSIPPI LLOYD	墨西哥灣	A24	盛華
建華二號	KIEN HWA No. 2 (下午)	高雄	油蔴地	東海
希爾	HEL(上午)	神戶	A2	天祥
摩耶山丸	MAYASAN MARU 下午)	日本	A29	大三
新海發	ZIM HAIFA(上午)	神戶洛杉磯	九龍倉	新興行

停泊表

船名		停泊處	公司
秀峯丸	SHUHO MARU	A35	英東
大中山	TAICHUNGSHAN	B16	順昌
海利	HOLY	油蔴地	海城
太來六號	TAI LAI No.6	油蔴地	明仁
宜昌	LICHON	B20	海華
寶山	ARISA	B17	聯非
香港美人	H.K. BEAUTY	A38	港郵
	CASPIAN SEA	A43	益豐
湖北	HUPEH	深水埗	太古
太平洋同盟	PACIFIC ALLIANCE	A13	港郵
大之家	TIJUCA	A33	百保利

G.G.
金福客輪 M.V. "KIM HOCK"
往：新加坡
三月一日收貨　二日落客開行
搭客付貨請與本公司接洽
源源船務有限公司　香港分公司啓
地址：文咸東街六十四號十四樓
電話：H-432035・446639・453738

東城輪 M.V. "KOTA TIMUR"
二月廿七日抵港　即日收貨　廿九日開行
直放：Dar Es Salaam, Mombasa, Aden, Assab, Hodeidah, Port Sudan & Aqaba
友城輪 M.V. "KOTA SAHABAT"
三月五日抵港　即日收貨　六日開行
直放：Dar Es Salaam
端城輪 M.V. "KOTA TANJONG"
三月十日抵港　即日收貨　十二日開行
直放：Karachi, Dubai, Doha, Bahrain, Kuwait, Khorramshahr & Basrah
太平船務（香港）有限公司啓
香港干諾道中大昌大廈六樓
電話：五一二二六一七四（五線）

依梅 M.S. "ELMELA"
由天津來。
定於二月廿三日晨抵港。
請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。
華夏企業有限公司啓
中國銀行大廈五樓・電話：二四二二六一

KIE HOCK SHIPPING (H.K.) CO.LTD.
東海輪 M.V. TONG HAI
於二月廿七日抵港，三月一日收貨，三月二日開行
直駛新加坡兼收印尼及北婆羅洲各港貨物由星轉
入口收貨人請即移玉本公司辦理提貨手續，否則代存
入倉所有費用概由收貨人負責
客貨付貨請移玉
駿福船務（香港）有限公司
地址：干諾道中八十一號地下
電話：H-444096, H-445143, H-452292

M.V. HOI SHING
海盛輪　直透山打根　斗湖
二月廿四日收貨　廿五日開行
惠南有限公司
八二〇八寶大廈
電話：四三五八八四・四三六二九八・四三〇八九

山下新日本汽船株式會社
Y.S. LINE
美國西岸及巴拿馬運河特快貨輪航線
M.S. "HEINRICH JESSEN"
興隆捷成
三月一日到港　三月二日開行
往羅省、三藩市、西雅圖、溫哥華B.C.、長堤、舊金山、巴拿馬、托頓、波特蘭、紐約
收貨站：九龍倉三十五號倉
收貨日期：二月廿七日下午五時
下期貨輪（VOX 20）・三月十四日到港　三月十五日開行
如欲裝運請與本公司接洽
香港總代理：山下新日本汽船（香港）有限公司
電話：H-236020, 236127, 236732
香港接載處：永成公司
電話：H-236028, 236129, 236030
澳門代理：同順洋行有限公司
電話：四五三六，四一五九

TOHO LINE
日本東方輪船有限公司
大和丸 M.S. "DAIWA MARU"
二月廿三日落貨　二月廿四日開行
直航：漢堡、利物浦、安特衛普、鹿特丹、阿姆斯特丹：（轉運由漢堡轉）
Dublin, Belfast with transhipment at Liverpool; Helsinki, Oslo, Gothenburg, Copenhagen, Lisbon, Leixoes, Stockholm, Malmo, with transhipment at Hamburg.
Le Havre with transhipment at Rotterdam.
總代理：泛洋航運有限公司
電話：H-238018（八線）
貨客付貨請移玉步
七〇五室總代理處
澳門代理：星華船務公司
電話：二七九七　二四七八（八線）

好梯快輪 M.S. "ELKA"
紅海定期航線
三月十三日落貨　三月十五日開行
直駛：亞丁（ADEN）、吉達（JEDDAH）、蘇丹港（PORT SUDAN）、亞喀巴（AQABA）
BERBERA由亞丁轉
歐洲定期航線

SHOFUKU LINE
日邦丸 M.S "NIPPO MARU"　三月一日到　不收出口貨
大壽丸 M.S. "DAIJU MARU"　直透新加坡　二月廿六日到　廿七日開
第三丸吉丸 M.S. "MARUKICHI MARU No.3"　三月一日到　不收出口貨
總代理：東洋船務有限公司
皇后大道中億商大廈一一〇一室
電話：四九四二八・二五〇四一（十線）

大寶山 M.S. TAIPOOSHAN
最新型客貨輪時速十八浬有冷藏貨位　全船冷氣設備
本期：二月廿三日抵港　廿六日開行
下期：三月十一日抵港　十四日開行
（直透：新加坡、馬尼拉）
貨客請聯絡到中建大廈十八樓本公司接洽爲荷
接載處：二四二二六一
客務部：二三三三五
電話：二四九〇九六（五條線）
順昌航業有限公司啓

名汽株會
神船式社
MEISHIN LINE
山文丸 M.V. "YAMAFUMI MARU"
二月廿五日由日抵港
二月廿六日收貨　即晚開行
直放：新加坡
總代理：海外聯合海運有限公司
德輔道中大廈一樓二〇三室
電話：四三九五〇四・四四五七〇九・四三六四・四四五六八〇九

武林三絕

梁羽生

三、情挚未遂　山寨的人終於來到

轉瞬之間，那幾條人影個如流星飛墜，形象漸漸擴大，周劍琴也看得清楚了。歡喜得頓時大叫起來：「游大哥，我在這裏，快來，快來！我盼你們來到，盼得心都焦啦！」

原來來的這一羣人，爲首的正是她父親最得力的助手，在山寨中坐第三把交椅的頭目──游迅中。年紀相當輕，不過二十來歲。

游迅中帶領十個弟兄，是乘着雪橇來的。借助這種雪橇之力，可以在雪地上滑行如飛，比駿馬跑在平原還快。不過，也非得有十分熟練的技巧不行。

游迅中道：「那天不見你回去，把我們也急死啦──咦，這位姑娘是誰？」此時他們已經滑下山坡，來到了周風二女的跟前了。游迅中驀然見着一個陌生的少女和周劍琴同在一起，自是不免有點詫異。

周劍琴笑道：「游大哥，說出來好叫你歡喜，這位妹妹就是我爹爹常常和你們提及的風大俠風從龍的女兒，我和她已經結拜爲姐妹了。」

游迅中聽說是風從龍的女兒，臉上現出又驚又喜的神色，似乎想說什麼，但周劍琴一陣連珠炮的問話，卻把他想說的話攔住了。

「聽說你們打了勝仗，是嗎？瓦刺兵有沒有再來攻山？我爹爹爲什麼不來？」她本來還想問雲天靈的，話到口邊，怕給游迅中取笑，沒說出來。

游迅中詫道：「你怎麼知道的？」

周劍琴道：「有兩個瓦刺兵逃至此間，給我擒住，說出來的。好笑得很，這兩個韃子餓了兩天，飽餐一頓，竟然飽死了。」

游迅中道：「你爹正是因爲恐怕瓦刺的大軍會再來攻山，反正咱們隱藏的地方也已給敵人知曉，這裏已經不適宜於安營立櫃了，所以你的爹爹昨天一早便帶領闔寨弟兄轉移。他要照顧大伙，只好留下我來找你。」

周劍琴終於忍不住說道：「我要告訴你一件事情，這位風姑娘的師兄是雲天雲，她這次來到咱們這兒，正是爲了找尋她的師兄的。」

「雲天雲呢？」不見雲天雲，她的心裏很是有點不大舒服，雲天雲並非山寨頭領，無須像她爹爹一樣因公廢私，她認爲雲天雲是應該記掛着她，自告奮勇的留下來找她的。

游迅中道：「我也正想告訴你，雲少俠正是爲了風姑娘的令尊之事，離開山寨了。」（一四〇）

味道自是不同

第二天，凌美睡得很遲，用她自己的說法，就是通通透透地睡了一覺，然後，開展她的新生活。

她起床的時候，我們都早已經回校上課。她自己一個人吃完早點，便去找二哥二嫂。然後，她回來寫信給凌真。然後，她寫信給媽媽。然後，她收拾一下書桌，準備第二天上課，然後，她出街探訪同學。

忙了一天，回來的時候，已經是十點鐘了。見了我們，她興致勃勃地，帶了一點點自我嘲諷的意味說：「今天，我又辦了很多事。」

我便微笑地說：「你不用說，我也知道你辦了不少事。」

「爲什麼？」

「看你的動作，你的神態就知道。」我說。

「這看得出來的嗎？」

「當然看得出來！」我故意肯定地說，也不完全是開玩笑。

「怎麼看？」

「總之，你全身都是辦事的味道。跟以前的凌美完全不同。」我說。

「以前的凌美是怎樣的？」她俏皮地笑了笑。

「以前的凌美，滿身都是享樂味，開玩笑味，俏皮搗蛋味，小姐味，撒嬌味。」

「嘩，我有那麼多味道的麼？」她笑了。「真可怕，沒有一種味道是好的。現在我只有一種味麼？」

凌善插嘴說：「不只一種。除了辦事味之外，還有開朗味、樂觀味、振作味。但願你能維持下去。」

「好，我盡量維持好了。」凌美隨隨便便地說。

「你今天見到二哥二嫂，他們對你怎樣？」凌善問。

「二哥倒沒怎樣。二嫂態度可不大好。」凌美說，「不過，也只是開始的時候是這樣。後來，我可征服了他們啦！」

「嘩！怎樣征服？」我驚異地說。

凌美笑了笑，啟口說：「不能用征服兩個字，這顯得我太神氣了。我也並不是要征服他們，我只是要他們對我客氣一些。」（七四四）

田園曲

四九、夜霧啜泣的人

想着，想着，我的目光又移到對面那張病床上，那位應了膽結石的中年婦女似乎還沒睡，藉着朦朧的輕光，看到她靠着床背斜躺着，後來又把擱在床上的活動小桌子移近身邊，好像有所動作。我看了一會才看出來，原來她在埋頭寫着什麼。心裏正想着，好一位勤懇的婦女，在病中還這樣用功。

可是，看着看着，覺得有點不對頭。我看見她突然伏倒在桌子上，良久還沒有仰起身來。這使我產生不妙的預感，就怕她的身子忽然起了什麼變化，所以一時按捺不住，於是就……

我想喊護士姑娘，但病房裏是靜悄悄的，護士姑娘走開了。我急起來，掀開被子便跳下床，就向對面那床走去。

「你覺得怎樣啦？」我扶着她的肩膊，輕輕地，卻又帶着焦急在問道。

她，馬上有反應了。我鬆了口氣。但是，我接着又產生另一個驚愕。

她微微動了動身子，緩緩地抬起頭來，眼眶閃着淚珠，淚似披滿一臉。

「你──你哭啦？」

她伸手擦了擦臉頰的淚水，嗚咽使她抽搐着雙肩，兩片唇抖動着，卻說不出話。

「你哪裏不舒服？我去叫護士姑娘來。」我想她可能需要幫助，轉身就想跑出病房。

就在那時候，她一手把我拉住，喊着：

「不要──我不要──」

因爲要結婚

辛海

抛掉這受氣工作

「不，我不能有損公司的制度！」那傢伙咬着雪茄，在旋轉椅上搖動一下。

「公司有制度不許女職員結婚的嗎？」她很生氣，但仍把神態弄得平和。

「你回去考慮考慮，做大豐洋行的女職員？還是做張遠年的新婦子？任選一途。」他攤開雙手，做了個毫無商量餘地的姿態。

「兩件事根本沒有衝突的。」她再也控制不住自己，眉宇透露悻悻的神色。

「我說有衝突，你回去考慮吧！」噴出一根濃濁的煙氣，他再也不留給她解釋、懇請的餘地，又埋頭於那英文報紙上。

失望，難堪，她捕碰了一鼻子灰。

門定出經理室，坐回自己的辦公桌前，耳邊轉到對座的密斯周關切地問：

「怎麼樣？能通融嗎？」

把大堆的憤慨吞下肚子裏去，她聳了聳鼻子，搖搖頭，她不吭聲。

密斯周大抱不平，埋多委屈！

她「哼」了一聲，說：「人家正當結婚，不允許。他在外面拈花惹草，卻理所當然，真豈有此理！」

密斯周的憤慨，當然有其理由。──她也將步着許妙姊的後塵，不久以後要結婚的啦！

淚水湧至眼框邊。但她竭力隱忍，把它們攔阻回去，不讓傾瀉而出。這樣未免太難看、太失禮啦──

──哼，不幹就不幹。這時代，就沒見過這樣頑固、落後的條例……

好不容易熬到下班，她離開商行，匆匆忙忙趕到一家叫做「藍鑽」的餐廳去。

張遠年已在那裏獨據一個卡座。高個子、眼大鼻大。此刻，他正用期待的笑臉，迎接她在前面的位子坐下來。

「怎麼樣？」他問。

「這一關過不了！」她能夠回答的，只是嘆氣和搖頭。

從她的搖頭嘆氣，他當然猜到事情的真相。抑制了大段時間的淚水，終於一湧而出。因爲，她知道──他正是接受這種禮物的最好對象。一方男性的手帕，送到她眼前來，並且輕柔地替她揩拭。這是她在悲憤中獲得的一種珍貴慰藉。

「其實這一關過不過也算了。」他撫慰地說。但是卻使她生氣：

「講興啦，爲你，我要把職業丟掉！」

「反正何世堯那傢伙尖酸刻薄，你不幹也罷，」張進年說：「把這種受氣的工作像石頭般拋掉，毫不足惜。」（三）

小說林

利是

方曾觀

因爲得風氣之先，劉發記的營業大有發展。劉克很有做生意的頭腦，不但經營呢絨，還經營時裝，進而設廠製成衣。於是，劉發記的分店，一間間的開設起來，而「劉發記」三字，也儼然成爲服裝業的翹楚。

但到了第三代，也就是現在的老闆劉厚瑞，生意做得好端端的，忽然結束了業務，把廠賣了，把分店的舖位租出去，把所有的僱員、工人辭退了，實行收縮業務。

當這個消息在市面傳出時，很是震動，人家不明白劉發記的業務正在蒸蒸日上之際，劉厚瑞何以放棄祖業，莫非他是個敗家仔？

說他是個敗家仔嗎？或者將來如此，但就目前來說，他的進賬，比開工廠開店舖更多，他的財富，比劉克時代更雄厚。

他這些進賬和財富從何而來？答曰：炒股。

他說，開工廠、開店舖，是賺錢的，但賺來不易，也不多，不快，同時還要支付工資，支付這支付那，麻煩透頂。但炒股，憑自己的眼光和魄力，一日之間，進賬纍纍，輕而易舉。因此，他把所有的業務結束，將賣工廠和租出舖面的錢和原來的資金，全部投入股市去。（一七）

要脫離父女關係

於是父女二人爲了對精仔明的愛惜，正面衝突起來。曹老頭對精仔明本來也無所謂惜，只要他依足女做，錢到就交人，但是他的視財如命，也引起了三姑娘的反感。三姑娘本來就不是好脾氣的小姐，一個喜歡常常扮男裝的女人，溫柔氣質就多極有限的，一看老頭子越來越固執，將來同明哥的好事，敗在這個老傢伙手上都似，想到此處不禁怒火攻心，曰：「我同明哥都是反封建的新人物，老實講一切用不着你管，說不定我跟明哥去註冊結婚，你連一文錢禮金都冇！」

曹老頭好像被戳了一刀，指住三姑娘吼曰：「你試下，試下叫佢唔畀禮金，你出得門口我唔姓曹！」

「好，就叫明哥試畀你睇，一個仙禮金都冇，而我又行出門口你睇！」

曹老頭氣得打了自己心口一拳，氣呼呼，坐處吹鬚碌眼，牙較死火。

蘭媽知時韓着他們爭論，正是手掌係肉，手背又係肉，左右爲難，但是一聽女兒激到老頭子喘氣，便不得不開口幾句了，曰：「阿蘭，講說話要有分寸，雖然係你老豆，是不是想激死佢攞山拜？你就算中意阿明，亦唔應該將個老豆來補貨也！」

曹老頭一聽獲得老婆大人的支持，乘機嗲曰：「唉，冇命，呢次真係畀生激死，畀生激死囉！」說着，撫下撫下心口，不勝氣頂的樣子。

蘭媽連忙拉開抽屜，拿出一樽黃梓華如意油來，倒了幾滴在掌心，一面解開老頭子衫鈕，伸手進去替他猛擦，一面哽咽的罵曰：「你又係衰，錢錢錢，除了講錢冇第樣，阿蘭廿幾歲未嫁出，就係你成日講錢之過！」

「唉，冇命。」曹老頭呻吟曰：「唔係我衰，你衰。人生女你生女，點解你好生唔生，生着一個忤逆女。」

「出少句得唔得？」蘭媽喝道。

「我要講，我要講。」曹老頭氣喘喘曰：「好啦阿蘭，即刻嫁畀個窮鬼可也，老豆一個仙都唔要，唔要，畀我都唔要，我登報紙同你脫離父女關係，曹家不要此種忤逆女兒，嫁喇，嫁喇，嫁到夠喇！」（一〇九九）

打工仔自白

四九　股市虛實

昨天還見過凌超仁，怎麼今天就遊埠去了！

問方志遠，凌超仁去了何處。方志遠關起門才說：「不瞞你，他躲起來了！」

「爲什麼？」

「怕人迫他要股票！」

「這麼說，不是遊埠？」

方志遠哈哈笑：「不要穿傻，當他遊埠好了。」

想不到凌超仁這樣緊張，以前只有窮人才會避債，如今有錢佬發行股票也要偷偷摸摸躲起來，誠一怪事也。

我說：「早知道你們生意好，但買賣股票我是門外漢，一竅不通，這次也是我第一次買股票，有信心？」

方志遠收了我的支票，說說：「股票要過幾天才發給你，對於敝公司，你有沒有……什麼時候該賣出，麻煩你關照一聲。」

「可以的。不過千萬不要太快脫手，聽老細的口氣，有得玩！」

「也不好，一於作長期投資好了！」

方志遠道：「這是隻炒股，並非長線對象，到一定的價位就要拋出。」

我說：「驚，怎麼買賣股票有這麼多學問的。」

方志遠道：「最好等這個消息宣佈了才賣貨。」

「什麼消息？」我一頭霧水。

「要入榮經理的兩幢舊樓的消息嘛！」

「爲什麼？」我道：「相信在短期內還不會宣佈。」我對於股票市場的虛實感到大惑不解。

香江新興錄

實多聞

暴力阿爸

大凡老細，對下屬或僱員所作所爲有所喜，不常露於聲色，因爲大都存着「不要牛吃草」的想法。最好是別讓下屬或僱員有所恃。

相反，要是對下屬或僱員有所惡，老細們總是露於顏色，必須使下屬或僱員誠惶誠恐。

儘管徐綠已相當有所恃，但是這個老細之所以寵他給他「甜頭」，目的不外是要他更賣力，能替自己刮得更多。

自從徐綠處身於「四面楚歌」之中，老細就對他有若干的不滿，以致徐綠因此心煩意亂，暴躁非常，動不動便罵人。老細爲了安撫他，出諸於軟硬兼施，傳令嘉獎。偏偏徐綠卻「一分顏色當大紅」，要求這樣那樣。老細很表不滿，這才弄出鬱鬱跟職工衝突的一幕。

既然這一天屁股報和報屁股都替徐綠說話，老細對徐綠的討厭之情也隨而減弱，至於感到高興。

徐綠讀到那些屁股報的吹拍「散文章」，亦覺當阜果然有幾度「散手」。

徐綠究竟不是老細，自然比不上老細，老細心裏高興可以不露形色，而他卻要把心裏的高興跟別人說，他讀了報就要給當阜電話，可是他因爲惦記着「派片」，惦記着「作家」和「老編」們，幾乎天一亮便爬起來。而且緊張地跑到外面去買報。

這樣早的時間當阜大抵剛上床不久。徐綠要給他電話自是不得要領。人家回說請徐綠下午二時以後再聯絡。

徐綠就真有興致，轉而搖電話跟老細說話。

已經是上午十時多，老細就在辦公室裏數銀紙，打算盤。聽了徐綠的電話，卻把臉一沉，問徐綠這麼早找他幹嗎。

徐綠一團高興，誰老細冷冷的口吻，果然有冷水澆背之感。不過他還是極力要使這份高興傳給老細，問老細讀了有關那方面的報道沒有。

「有什麼值得高興！」老細說。「那些屁股報，那些什麼「作家」，只要給他一些些一點股餘，一塊骨頭，要他們說什麼便說什麼。這也值得高興！」

其實，老細心裏也是高興，只是不願徐綠覺得他對這類事情的看法。

「老細說的不錯，只要「派片」，他們儘說好話。但不同之處倒是有的。我們和他們，除了鈔票，還有友情。要是只講鈔票，字裏行間不可能充滿熱情的友情。老細有時間，求求你再讀一遍……」

老細沒答話也沒掛電話。（十九）

入口船期預告

船名		開來港口	月日	公司
海牙丸	HAGUE MARU	日本	2月24	大三
烏干達	UGANDA	東非	2月24	怡和
烈打馬士基	RITA MAERSK	馬尼拉	2月24	捷成
哈域馬士基	HARTVIG MAERSK	日本	2月24	捷成
山文丸	YAMAFUMI MARU	日本	2月24	海聯
碧珠	WESER DISPATCHER	關島	2月24	海鐵
西圖士	CITOS	日本	2月24	福來
出口旗	EXPORT BANNER	美國	2月24	和捷
依力加	ISABEL ERICA	新加坡	2月24	美邦
新金鳳	JANE PHOENIX	曼谷	2月24	金榮
長堤	LONG BEACH	美國	2月24	海陸
路易安娜丸	LOUISIANA MARU	美國	2月24	川崎
施基吉	SCHIEKERK	歐洲	2月25	寶隆
東明	EASTERN MINICON	歐洲	2月25	東源
山打根丸	SANDAKAN MARU	日本	2月25	東洋
夏灣橋	HARBOUR BRIDGE	美國西岸	2月25	川崎
亞利桑拿	ARIZONA	美國	2月25	[illegible]
利高士	TRENEGLOS	波斯灣	2月25	[illegible]行
田島丸	TASHIMA MARU	日本	2月25	嘉信
金華山丸	KINKASAN MARU	日本	2月25	大三
純祥丸	JUNSHO MARU	日本	2月25	小山
加達	NAGATA	日本	2月25	日郵
威沙施迪	VISHVA SIDDHI	新加坡	2月25	東盟
美國神弓	AMERICAN ARCHER	美國	2月25	美輪
布連頓萊克	BRINTON LYKES	墨西哥灣	2月25	怡和
東健	EASTERN RANGER	澳洲	2月25	怡和
波斯亞士	PERSEUS	馬尼拉	2月25	太古
印度郵	INDIAN MAIL	西貢	2月25	福來
利康	NIHON	歐洲	2月25	寶隆
若浦丸	WAKAURA MARU	日本	2月25	日郵
利西非丸	RECIFE MARU	日本	2月25	日郵
山文丸	YAMA FUMI MARU	日本	2月25	海聯
邦加美露	BUNGA MELOR	日本	2月26	萬邦
天鵬	TAMPA	波斯灣	2月26	百保利
萬流	WANLIU	澳洲高雄	2月26	太古
東方寶珠	ORIENTAL PEARL	日本	2月26	環球
海盛	HOI SHING	沙巴	2月26	惠南
東光	TJAHAJA TIMUR	日本	2月26	小山
哥羅拉多	COLORADO	美國	2月26	怡和
伊利馬克士	EURYMACHUS	馬尼拉	2月26	大西洋
日本熊	JAPAN BEAR	馬尼拉	2月26	太平洋
西比亞	CYPRIA	歐洲	2月26	沙暗
士打富士美	STRAAT FUSHIMI	南非西非	2月26	渣華
青洲	TSING CHAU	波斯灣	2月26	太來
大壽丸	DAIJU MARU	日本	2月26	東洋
祈福馬士基	CLIFFORD MAERSK	美國	2月26	捷成
可達馬士基	HERTA MAERSK	日本	2月26	捷成
大共和	GREAT REPUBLIC	美國	2月26	和捷
麗華碧琪	RAGNA BAKKE	星洲	2月26	鐵行
珊樂	CRYSTAL PALM	日本	2月26	中央
納頓立巴士	NEPTUNE TOPAZ	日本	2月26	怡和
東海	TONG HAI	上海	2月27	麒福
依華	IVAN K.	美國	2月27	華林
福鵬	GREAT POWER	台灣	2月27	大信
士打芬格	STRAAT FRANKLIN	高雄	2月27	渣華
運多時	VENTOUX	歐洲	2月27	沙暗
協濟丸	KYOGO MARU	神戶	2月27	永泰
太平	TAI PING	新加坡	2月27	百保利
東城	KOTA TIMUR	中國	2月27	太平
安多拿	ANDORRA	歐洲	2月27	寶隆
馬耶碧洲	STATE OF MADHYA PRADESH	新加坡	2月27	東盟
星洲驕傲	SINGAPORE PRIDE	歐洲	2月27	[illegible]
里約熱內盧丸	RIO DEJANEIRO MARU	日本	2月27	大三
丹地	M.M. DANT	曼谷	2月27	怡和
高尚丸	KOSHO MARU	日本	2月27	中央
顧顧碧琪	GUDRUN BAKKE	三藩市	2月28	鐵行
第十一高砂丸	TAKASAGO MARU No.11	日本	2月28	海聯
維興	VENUS NINGHAI	台灣	2月28	祥利
鞍馬丸	KURAMA MARU	歐洲	2月28	日郵
長安	EVER SAFETY	台灣	2月28	大信
芬崖	FERNCLIFF	新加坡	2月28	百保利
娥眉洲	NGOMEI CHAU	台灣	2月28	太來
長洲	CHEUNG CHAU	台灣	2月28	太來
聖比斯	ST. PRINCE	日本	2月28	小山
士打瑪多羅	STRAAT MADURA	新港	2月28	渣華
春光丸	SHUNKO MARU	日本	3月1	新茂盟
山福丸	YAMAFUKU MARU	日本	3月1	中央
日邦丸	NIPPO MARU	日本	3月1	東洋
愛群	ARYA NUR	日本	3月1	海運
寶麗娜	BORIBANA	歐洲	3月1	寶隆
第三丸吉丸	MARUKICHI MARU No.3	日本	3月1	東洋
麗士樂	LIESELOTTE HERRMANN	歐洲	3月1	東亞
非路摩總統	PRES. FILLMORE	美國	3月1	總統
塞利馬士基	CECILIE MAERSK	馬尼拉	3月1	捷成
東方寶玉	ORIENTAL JADE	台灣	3月1	港郵
玫瑰市	ROSE CITY	美國	3月2	海陸
會津丸	AIZU MARU	新加坡	3月2	日郵
陰雨山丸	OTOWASAN MARU	新加坡	3月2	海陸
美國百靈	AMERICAN LARK	美國	3月2	美輪
安武士	ANDROS	澳洲	3月2	福來
香港成功	H.K. SUCCESS	台灣	3月2	港郵
安娜	IOANNIS A	日本	3月2	泛洋

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
大和丸	DAIWA MARU	漢堡利物浦	2月25	泛洋
海牙丸	HAGUE MARU	地中海	2月25	大三
利高士	TRENEGLOS	里斯本	2月26	太古
利康	NIHON	漢堡歐洲	2月26	寶隆
伊利馬克士	EURYMACHUS	倫敦漢堡鹿特丹	2月27	大西洋
施基吉	SCHIEKERK	漢堡歐洲	2月27	寶隆
邦加美露	BUNGA MELOR	利物浦漢堡	2月28	萬邦
運多時	VENTOUX	倫敦漢堡	3月1	沙暗
安多拿	ANDORRA	熱內亞馬賽	3月1	寶隆
鞍馬丸	KURAMA MARU	漢堡歐洲	3月1	大三
立納瑞干	NEPTUNE ZIRCON	倫敦漢堡	3月1	怡和
本漢	HONDO	漢堡歐洲	3月2	寶隆
樂仙	LOSINJ	的港來蘇加	3月4	華林
施芝芙吉	STREEFKERK	地中海	3月5	寶隆
亦勇	YEH YUNG	漢堡倫敦	3月5	港郵
邊蘭華士	BENLAWERS	倫敦漢堡	3月5	邊行
運來時	VANOISE	倫敦漢堡	3月7	沙暗
紐拔根堡	NEUBRANDENBURG	鹿特丹漢堡	3月8	東盟
加迪根灣	CARDIGAN BAY	漢堡歐洲	3月9	太古
施蘭來	SCHELDE LLOYD	地中海	3月11	寶隆
伊士桂連路	ESQUILINO	意大利	3月11	天祥
美迪蓮娜	MEDELENA	法國意大利	3月11	沙暗
絲蘭地亞	SELANDIA	漢堡歐洲	3月13	寶隆
安來利馬士基	CORNELIA MAERSK	漢堡歐洲	3月14	捷成
埼玉丸	SAI TAMA MARU	地中海	3月16	日郵
稀爾	HEL	漢堡歐洲	3月16	天祥
伊利碧蒂絲	EURYBATES	倫敦鹿特丹亞特衞普	3月16	大西洋
香港快輪	H.K. EXPRESS	漢堡歐洲	3月18	捷成
士巴尼吉	SPAARNEKERK	漢堡歐洲	3月19	寶隆
亞仙納士	ALCINOUS	來梭士里斯本	3月20	太古
加賀丸	KAGA MARU	北歐	3月20	日郵
西比亞	CYPRIA	地中海	3月21	沙暗
西雅圖丸	SEATTLE MARU	地中海	3月23	大三
英倫丸	ENGLAND MARU	漢堡歐洲	3月24	川崎
加利路	CAPRIOLO	意大利	3月25	海運
邊利達	BENALDER	漢堡歐洲	3月25	邊行
東山	TOYAMA	漢堡歐洲	3月25	寶隆

印·巴·中東線

船名		開往港口	月日	公司
箱根山丸	HAKONESAN MARU	紅海	2月24	大三
啟星	STAR ALTAIR	波斯灣	2月24	福來
若浦丸	WAKAURA MARU	波斯灣	2月26	日郵
天鵬	TAMPA	波斯灣	2月27	百保利
東城	KOTA TIMUR	紅海	3月1	太平
長洲	CHEUNG CHAU	波斯灣	3月2	太來
大利亞	DAHLIA	依力席布吉	3月4	新興行
非島怡美利	JOHNEVERETT	吉大港仰光	3月10	福來
柯奧打亞	AL ODAILIAH	波斯灣	3月10	怡和
萬利怡美利	MANOLOEVERETT	加城仰光	3月11	福來
青洲	TSING CHAU	紅海	3月12	太來
端城	KOTA TANJONG	波斯灣	3月12	太平
華遜天	VALENTINE	波斯灣	3月12	捷成
先達雅齒	STRATHARDLE	波斯灣	3月15	鐵行
好格	ELKA	紅海	3月15	泛洋

東南亞線

船名		開往港口	月日	公司
新田	IKUTA	新加坡	2月24	協成
大中山	TAI CHUNG SHAN	曼谷	2月24	順昌
哈域馬士基	HARTVIG MAERSK	新加坡印尼	2月25	捷成
金鳳	GOLDEN PHOENIX	曼谷	2月25	金榮
英金	YIN KIM	山打根	2月25	港榮
東明	EASTERN MINICON	馬尼拉宿務	2月26	東源
山打根丸	SANDAKAN MARU	新加坡	2月26	東洋
山文丸	YAMAFUMI MARU	新加坡	2月26	海聯
大寶山	TAIPOOSHAN	新加坡曉喇	2月26	順昌
加達	NAGATA	雅加達泗水	2月26	日郵
新金鳳	JANE PHOENIX	曼谷	2月26	金榮
永豐	EVER WEALTH	西貢	2月27	海華
田島丸	TASHIMA MARU	馬尼拉新加坡	2月27	嘉信
東方寶珠	ORIENTAL PEARL	西伊里安	2月27	環球
海盛	HOI SHING	山打根斗湖	2月27	惠南
信東	SINCERE ORIENT	金邊	2月27	東海
可達馬士基	HERTA MAERSK	新加坡西貢	2月27	捷成
大壽丸	DAIJU MARU	新加坡	2月27	東洋
加百利	KABBARLI	金邊	2月28	中太
協濟丸	KYOGO MARU	新加坡曉喇	2月28	永泰
高尚丸	KOSHO MARU	新加坡	2月28	中央
多蘭都	TOLANDO	印尼	2月28	通裕
東海	TONG HAI	新加坡	3月2	麒福
春光丸	SHUNKO MARU	新加坡	3月2	茂設
聖比斯	ST. PRINCE	新加坡	3月2	小山
山福丸	YAMAFUKU MARU	馬尼拉	3月2	中央
成功	SENG KONG	亞庇汶萊	3月3	美成
寶德	KARANA III	印尼	3月3	盟非
寶功	PARAGON	印尼	3月3	盟非
印尼怡美利	TAMURAEVERETT	新加坡印尼	3月3	福來
陰雨山丸	OTOWASAN MARU	新加坡	3月3	海陸
國寶	TREASURE COUNTRY	西貢	3月4	德華
第十七眞盛丸	SHINSEI MARU No.17	新加坡	3月4	川崎
若鮎丸	WAKAYU MARU	新加坡	3月5	大三
昌達	FORTUNE TRADER	新加坡	3月5	海聯
新河丸	SHINKAWA MARU	曼谷	3月6	永泰
大福山	TAIFOOKSHAN	曼谷	3月7	順昌
漢士馬士基	HANS MAERSK	新加坡印尼	3月7	捷成

台灣·南朝鮮·日本線

船名		開往港口	月日	公司
拉不拉打丸	LA PLATA MARU	日本	2月24	大三
協節丸	KYOSETSU MARU	神戶	2月24	中央
海隆	HAI LONG	基隆	2月24	南海
烏干達	UGANDA	日本	2月25	怡和
碧珠	WESER DISPATCHER	關島	2月25	海鐵
海民	HAI MING	基隆	2月26	東海
明禮	MING LI	基隆	2月26	明仁
惠來	HUEI LAI	基隆	2月27	東海
海王	HAI WANG	基隆	2月28	東海
會津丸	AIZU MARU	日本	3月2	日郵
茂利怡美利	MURRAYEVERETT	日本釜山	3月4	福來
寶利怡美利	PABLOEVERETT	日本釜山	3月4	福來
明義	MING YEE	基隆	3月5	明仁
華星	STAR BELLATRIX	神戶橫濱	3月6	福來
海興	HAI HING	橫濱名古屋	3月6	多利順
加華利路和	KAVALEROVO	那可嘉	3月7	柏力治

非洲線

船名		開往港口	月日	公司
珍雅	EUGENIA M	南非	2月24	怡和
金華山丸	KINKASAN MARU	西非	2月26	大三
里約熱內盧丸	RIO DE JANEIRO MARU	東非	2月28	大三
士打芬格蘭	STRAAT FRANKLIN	西非	3月1	渣華
士打美多羅	STRAAT MADURA	東非	3月2	渣華
士打巴里	STRAAT BALI	南非	3月4	渣華
娥眉洲	NGOMEI CHAU	德班西非	3月4	太來
日出丸	HIDE MARU	南非	3月8	大三
夏灣拿丸	HAVANA MARU	西非	3月8	大三
士打多利士	STRAAT TORRES	東非	3月9	渣華
海利	KATHERINE	南非	3月9	怡和
捷達馬士基	JESPER MAERSK	角城西城	3月9	捷成
宗島丸	MUNESHIMA MARU	西非	3月10	川崎
士打利路	STRAAT RIO	東非	3月10	渣華

美洲線

船名		開往港口	月日	公司
灣橋	BAY BRIDGE	美國西岸	2月24	川崎
大好	TAEHO	紐約查里斯頓	2月24	港郵
長堤	LONG BEACH	美國	2月24	海陸
烈打馬士基	RITA MAERSK	紐約	2月25	捷成
碧珠	WESER DISPATCHER	美國西岸	2月25	海鐵
依力加	ISABEL ERICA	西雅圖溫哥華	2月25	美邦
路易安娜丸	LOUISIANA MARU	底特利爾多倫多	2月26	川崎
東方企業	ORIENTAL ENTERPRISE	波特蘭溫哥華	2月26	港郵
日本熊	JAPAN BEAR	加州	2月26	太平洋
波斯亞士	PERSEUS	美亞美沙灣拿	2月26	太古
美國神弓	AMERICAN ARCHER	紐約	2月26	美輪
利西非丸	RECIFE MARU	加勒比海	2月26	日郵
布連頓萊克	BRINTON LYKES	墨西哥灣	2月26	怡和
威沙碩士	VISHVA SIDDHI	紐約東加拿大	2月26	東盟
哥羅拉多	COLORADO	加州	2月27	怡和
伊利馬克士	EURYMACHUS	紐約	2月27	大西洋
印度郵	INDIAN MAIL	西雅圖溫哥華	2月27	福來
依華	IVAN K.	加州	2月28	華林
麗華碧琪	RAGNA BAKKE	溫哥華	2月28	鐵行
馬耶碧州	STATE OF MADHYA PRADESH	加州溫哥華	2月28	東盟
太平	TAI PING	紐約波士頓	2月28	百保利
丹地	M.M. DANT	西雅圖溫哥華	2月28	怡和
玫瑰市	ROSE CITY	美國	3月2	海陸
愛群	ARYA NUR	墨西哥灣	3月2	海運
非路摩總統	PRES. FILLMORE	加州	3月2	美輪
東方寶玉	ORIENTAL JADE	加州	3月2	港郵
塞利馬士基	CECILIE MAERSK	紐約素特利爾	3月2	捷成
芬崖	FERNCLIFF	加州委內瑞拉	3月2	百保利
長安	EVER SAFETY	加勒比海	3月2	大信
安娜	IOANNIS A	加勒比海	3月3	泛洋
美國百靈	AMERICAN LARK	加州紐約	3月3	美輪
維興	VENUS NINGHAI	查里斯頓紐約	3月3	祥利
哥連多丸	CORINTO MARU	墨西哥灣	3月4	大三
羅哈士總統	P.PRES. ROXAS	波士頓紐約	3月4	美邦
興美捷成	HEINRICH JESSEN	美國西岸	3月4	泛洋
出口旗	EXPORT BANNER	紐約	3月5	和捷
加林仙	NIKOLAY K.	加州	3月5	華林
夏灣橋	HARBOUR BRIDGE	美國西岸	3月6	川崎
惠明	WYOMING	加州	3月6	怡和
檀香山丸	HONOLULU MARU	加勒比海	3月7	大三

澳洲線

船名		開往港口	月日	公司
香港保真	H.K. SURETY	澳洲	2月24	[illegible]
西圖士	CITOS	澳洲	2月27	福來
顧顧碧琪	GUDRUN BAKKE	西澳洲	2月27	鐵行
東健	EASTERN RANGER	澳洲	2月28	怡和
萬流	WANLIU	澳洲	3月2	太古
香港成功	H.K. SUCCESS	澳洲	3月4	港郵
湖北	HUPEH	新西蘭	3月5	太古
捷達	CHITRAL	澳洲	3月9	鐵行

「紅燈記」與未來的舞台

露綺思·斯諾著　藍于譯

在中國時，我聽到一個故事，很足以說明這一情況。解放後幾年，一位有成就的小提琴家自告奮勇，到農村去爲農民進行巡迴演奏。在新掃乾淨的打麥場上，在月光之下，農民們走了許多路來聽這位音樂家演奏莫札特和蕭邦。這位在西方訓練的音樂家坐在人們給他安排的一個櫈子上，以他的奇異的音樂充塞了黑夜。漸漸地、偷偷地，一個個黑影溜走了，到了最後只剩下一位老太婆。音樂家放下弓弦，嚴肅地注視着這位勞動了一輩子的老年婦人，由於她對他欣賞，而表示感謝。她說：「沒有什麼，我只是等着搬我那張櫈子。」

外來的、古怪的、他們耳朵所不習慣的音樂，對他們毫無意義。如果是他們自己的興高采烈的歌舞，他們會看到月落都不倦。這位音樂家雖然抱着革命的良好願望，但他並沒有領會到延安那一課。

但另一方面，在文化大革命後的上海，一個交響樂團演奏時，座上卻有不少很欣賞他們的音樂的勞動人民。我聽說，一位沒有受過教育的工廠工人，省下錢來買了一個小提琴，放工後在他房中練習。西方音樂打開了本來接受另一種音響的耳朵。早期，西方音樂影響了人民軍隊的新生的音樂，在它的影響下，創作了數以百計的歌曲，從解放區傳播到全國各地。它的本來的形態雖對羣衆沒有吸引力，但它卻有助於打破舊傳統的限制，創造了新的革命的「民間」音樂。

外文出版社評斯坦尼斯拉夫斯基的那篇文章還說：「從無產階級觀點看來，歹角……只能從工農兵的階級仇恨的角度來處理，只能無情地揭露和批判反動派……的醜惡的、殘酷的和陰險的階級本性，以突出無產階級英雄的光輝形象。如果人們的表演以斯坦尼斯拉夫斯基的資產階級『自我』爲出發點，那麼，一切本來在現實生活中應該被推翻掃清的牛鬼蛇神就會變成文藝中的主要角色，得以傲慢地在舞台上……實行專政。」

「海港」已有所修改。修改時所考慮的問題之一就是有個對觀衆毫不掩飾而又沒有被台上的其他角色看穿的歹角；以前扮演這個角色太明顯了，增加了困難。現在，這位演員處理（或被同意處理）這個角色，比較隱蔽。這樣一來，這個歹角的形象就增加了深度，而觀衆對碼頭上的警覺性高的同志們也增加了信心。

角色和角色塑造的問題，將來必將更充分發展；因爲革命舞台是不會停滯不前的，它也不可能不面對今天和明天所出現的問題。毛澤東在一九四二年說：「馬克思主義只能包括而不能代替文藝創作中的現實主義。……教條主義的『馬克思主義』並不是馬克思主義，而是反馬克思主義的。」他接着問：「那末，馬克思主義就不破壞創作情緒了嗎？」他的回答是：「要破壞的，它決定地要破壞那些封建的、資產階級的、小資產階級的、自由主義的、個人主義的、虛無主義的、爲藝術而藝術的、貴族式的、頹廢的、悲觀的以及其他種種非人民大衆非無產階級的創作情緒。對於無產階級文藝家，這些情緒應不應該破壞呢？我以爲是應該的，應該徹底地破壞它們，而在破壞的同時，就可以建設起新東西來。」

毛澤東向延安的穿着棉布衣裳的文藝隊伍說——也是對未來說：「我們的要求則是政治和藝術的統一，內容和形式的統一，革命的政治內容和盡可能完美的藝術形式的統一。」

創造「新東西」的任務已順利地結合了有價值的若傳統和現代生活。這個結合的結果必須繼續解決一些中國人民在前進中將面對的更深奧、更現代的問題。僅僅是二十多年前，剛剛從戰爭中解放出來，新東西已熱情地開始了。爲了滿足革命的中國的需要，文藝所具有的原始材料是豐富的。未來會見到延安講話的全部實現。

即使在今天，現有的開端已經是非常使人喜愛的了。

（五·完）

春遊·炮仗花及其他

海天集

龍韻

很久未有到郊外去，最近夥個朋友結隊作了一次春遊，車子剛駛出獅子山隧道口，這座大山就像是都市與郊野的分水嶺；顯得分明的，就是從狹隘的都市轉眼便見到四郊空廓的天地，這時心胸爲之豁然開朗。但見萬紫千紅的春色迎眼而來，比之住在都市慣見的濃艷色彩，有它不同的怡人的自然風致。

前兩天天氣預報冷空氣會南下，但天氣卻異常地溫暖，彷彿給山邊、籬下如火如荼的盛放的春花驅走似的。

紅的、白的、紫的、粉紅的、橙紅的諸般色彩，如雲如霞；這是杜鵑花、炮仗花、洋紫荊、桃花、紫菊、簕杜鵑開得正旺的時節。譬如說桃花，在春節期間，它在瓶子裏開花是常見的，可它在田畦上開花則更有生趣，話雖如此，而這爲郊野點綴春景的桃花，是賣不出去的桃花，不曉得到了明年春季，是否還可以砍下應市？

在都市裏，不容易看到炮仗花，可我對炮仗花就有過深刻印象，那是有一抽在佛山過春節，見到蒸霞蔚的炮仗花，不是長在郊野，而是長在人家的院子裏，那爬牆的植物，攀過了圍牆，攀上了小樓的露台，不能不使我想到爆竹和春節的關係，何況當時家家都在燃放爆竹，迎接醒獅慶新春呢；這熱鬧景象，使我對炮仗花有了更深印象。

前幾天到郊外去，看到一戶人家門前的大棚架，長出了滿棚叢簇的炮仗花，正如我在佛山看到的如火簇一般的橙紅色。棚架上還長出簕杜鵑，紫色的簕杜鵑和橙紅的炮仗花混雜在一起，像織成的一張大錦被。我先後兩植看到的炮仗花都未曾開透，因而所見的其形、其色更加像炮仗。

我對洋紫荊沒有過多的喜愛，主要是它沒有像杜鵑花和炮仗花那樣開得盛旺，洋紫荊在樹上開得比較稀疏，雖然有人會覺得疏落更有致，可由於疏落，花色未能連成一起，在視覺上，以我所見來說，每趟見到它都沒有什麼印象，那是它吃了不是簇擁而出的虧。

市區和新界，很多地方都可以見到洋紫荊樹的，在廣州市區和郊外，同樣都有洋紫荊生長。在鐵路沿線，例如在沙田車站、深圳車站……我都見過這洋紫荊。但對洋紫荊的花色、花形能看得更細緻的，那是在香港大學植物系杜華博士編著的「香港植物」一書的扉頁上，這作爲扉頁的水彩畫，比我從樹上看到的洋紫荊的花色和形態更美、更妍；是畫家經過藝術加工創作的，它對我就另有不同的欣賞認識。

在「香港植物」一書的彩色插彩圖片中，就看到春季盛開的杜鵑花和炮仗花，但沒有簕杜鵑的記載。在炮仗花的簡介中，記述這爬牆植物，原產於巴西。

倫敦通訊：「牛年」春節在唐人街

魚雁集

××：

在「牛年」到來之際，英國的報章在春節前後都特別報道了有關「送鼠迎牛」的消息。倫敦「標準晚報」在春節前就專題詳細報道了倫敦唐人街「迎牛」盛景及唐人街現況。這項介紹說：倫敦唐人街在近幾年來不但是旅英華僑的節日、假日聚集中心，而且旅居歐洲如荷蘭、比利時、德國等地的華僑亦經常到這裏購買必需品。報道說，在成年人爲工作需要而往夜校學英文的同時，年幼的華裔很多仍在課餘補修好中文。

春節是中國的傳統佳節。不過，今年的農曆新年年初一，卻是放假，在華僑餐館工作最忙的星期六，因此，大家都把歡慶牛年的活動，改於星期日進行。當天倫敦唐人街掛上燈飾，並且在下午還有舞獅。英國電視台的當日電視新聞中，也有簡短的介紹。事實上，該日大多數圍觀熱鬧者都是看報後前來的英國人，他們把整條街道及鄰近擠了個水泄不通。電視台說他們「很有趁熱鬧的熱情」。「泰晤士報」也於第二天在頭版處顯著報道。

英國人從來沒有像今年那樣關心華僑過農曆新年的情況。這裏「鏡報」在不久前介紹到「牛年」時說，牛年會給人帶來財富，因爲牠是最勤勞的動物云。

旅英倫敦區僑胞春節聚餐，是在年初五舉行的，在會後並放映了電影。大家歡聚一堂，暢談形勢，共度新春。我國駐英大使館一些人員亦參加了這個晚會，跟廣大僑胞一起同賀春節。

倫敦的共和協會、華僑互助工團，在星期日起一連三晚在西區的卡聖羅電影院放映電影「東北紀遊」（西哈努克親王訪問我國東北地區），共有約二千二百多僑胞觀看了這一動人心弦的影片。

卡聖羅電影院以專放映立體影片而聞名全英。星期日午夜首晚放映中國影片時，全院爆滿。通過銀幕畫面，僑胞們欣喜地看到鴨綠江和松花江兩畔的美景和各大城市新面貌，眼見祖國東北欣欣向榮的情況時，影院中掀起陣陣如雷掌聲，熱情讚頌偉大祖國。僑胞們少有機會見到我國人民海軍。當電影映到人民海軍演習的情景時，影院裏觀衆情緒更顯得熱烈。散場後有華僑說，看到了祖國國防力量，心情頓覺踏實。

在倫敦過春節，雖然也不免仍有「倍思親」的情懷，然而，今年比起往昔，我們的心情都更加樂觀開朗了，也更加樂觀了！祝願「牛年」愉快

田心二月九日寄自倫敦

大公園

我与中央情報局的战争

西哈努克親王　W·貝却敌　著

十二、爲什麼會派朗諾到北京

在朗諾於一九六九年十月啓程赴巴黎之前的幾個月內，以泰國爲基地的「自由高棉」軍隊出現了大規模「逃亡」；所謂「自由高棉」，前文已經提到，是完全由中央情報局組成、指揮、武裝、資助，完全隸屬於該局的。最初，逃兵一個一個地越境過來，其後是一班一班，最後則是一連一連，甚至更大的隊伍。早在一九六九年一月，就有一批二百多人從泰國進入柬埔寨，馬上「逃亡」了。同年五月，一支三百多人的隊伍從「自由高棉」在豐馬聚的基地拉隊過來，「投入」我們的隊伍。總司令朗諾把這一切都劃爲自己的功勞，說是他爲爭取叛國者進行的宣傳所獲得的勝利。他建議，這些人應該獲准定居於馬德望省（泰國附近），多少維持着原有的編制。他甚至把他們的一部分編入金邊衞戍部隊和憲兵之內。

這種集體「逃亡」事件，還有特別的下文。我從我們的「國家互助工作基金」中撥出一百萬瑞爾（註）給這些「逃亡者」，以便他們開始新生活，並鼓勵其他的人仿傚他們。他們退回了這筆錢，聲言他們是「爲了愛國才逃亡的」，所以不能接受。這批人除了武器之外，身無長物，卻說出了這樣特別的話！後來，事情逐漸明顯了，一百萬瑞爾與他們從中央情報局拿到的款目相比，簡直是太少了。我接到的報告說，他們雖然拒絕了我的款項，他們卻隨便用錢，我聽了大惑不解。這些人忠於價高者得的商法，始終效忠於出得起大價錢來餵養他們的人。他們的人奉令拒絕接受我的款項，以使我相信他們的「愛國心」。

另外一件奇怪的事情：在我訪問河內時，范文同總理（一個十分聰明和敏感的人物，在我結識了他以後，他的熱誠的愛國心和誠懇，更加使我欽仰）使我注意到一些我還不知情的事情。中國人一向用美元購買我們的大米。大米是送交給越南南方的民族解放陣線的，由軍用卡車運到邊界附近的指定解交地點，然後由民族解放陣線用車拉走。朗諾已經預先接受了一大筆美元，大米應在一九六九年解交。但是，據范文同說，根本沒有送到。同樣的事情也出現在需要孔急的醫藥物資方面。我答應調查此事。這是很簡單的商務往來，已經進行了好幾年，我不明白會有什麼困難存在。我們的越南朋友是有理由對於不如期交貨一事表示驚訝的，因爲我們在一九六九年五月把我們駐南方民族解放陣線的代表團升格爲大使館，而現在，我們似乎是在進行欺騙。臨時革命政府於一九六九年六月成立之後，我們乃是最早承認的國家之一。其後不久，我們乃是第一個接待新政府主席黃晉發正式訪問的國家，並且簽訂了貿易條約。

八月，朗諾出任首相，並且以擁有全權，作爲出掌政府的條件。關於大米交貨問題，我得到的只是不着邊際的答覆，我參加胡志明葬禮後回到金邊不久，朗諾就前往北京，代表我國去參加中華人民共和國成立二十週年的慶典。按理說，本是由我去的，可是英國的瑪嘉烈公主當時正在訪問柬埔寨。朗諾在北京時，受到極爲優渥的招待，在十月一日的遊行時，在天安門城樓上被安排在毛澤東主席身邊的榮譽位置上。

註：柬幣名，當時的官價是三十五瑞爾合一美元。

「鳳凰」「新聯」慶新春

影劇手記

韋妮

也許是曾拍過一部「闔家歡」的緣故罷，每當大地春回，「鳳凰」那春節聯歡的晚會裏，就少不了又一次拍「闔家歡」的場面。扶老攜幼去參加聯歡的「鳳凰」職工，總會一家又一家地被安排拍下張張闔家歡笑迎新春的鏡頭，留作紀念。往年是那樣開心，今年笑得更歡暢。

爲聯歡晚會而安排的遊戲節目，看來也離不開閤家歡通週日，孩子們有射中紅心、吊酒瓶之類的玩意，大人也有動腦筋的遊戲。童心未泯的丁川，射擊中的，拿了獎品就走；最有耐性的唐龍，開動腦筋連獲十分獎後，仍興猶未盡，埋頭苦思不已。

「新聯」的春節聯歡，則既有適合闔家歡的各種遊戲，也有表演節目。燈謎是吸引人最多的一項，不單是有不少即景佳作，那些用作獎品的陶瓷小雞、小羊、小老虎……都趣致可愛，惹人喜歡，巴不得贏一隻才好。

他們編導組的燈謎，有關拍片作……他用熟燃之變的故事出了兩個謎面，射他們公司的兩位演員名字。「抗曹孝瑜」，「訂計股股囑孔明」則射丁亮，相當貼切。後來問起，才知道吳楚肚子裏這種玩意不少，最有趣的是用諧音格的謎面，來射幾個地名，都想得很絕。

「在這春光明媚的早晨，讓我們唱支快樂的歌，別忘了朋友對我們的希望，別忘了親人的叮嚀……」這首「友誼之歌」，是「新聯」演職員們的合唱表演，黎廣超、白茵、苗金鳳、丁亮、鄭啟良、江濤、陸因、方胤、李倫新、何賢、張應達、趙普樵……一大堆台前幕後的人員都一起歡唱。江濤、陸因的粵曲合唱「慶新春」之外，在大家殷勤要求下，加唱了「粵劇歐陽海」。黎廣超雖然感冒，也爲大家唱了「偉大的北京」，男聲小組還唱了「我愛祖國的藍天」。

早就聽說「新聯」有幾個「影聯」樂隊裏的生力軍。比方正如粵曲伴奏的趙滔光和趙善鏘。在伴奏時聽不出什麼特別，但到趙滔光的二胡獨奏「挑起扁擔唱得歡」時，趙善鏘放下笛子，換上大提琴，和李惠麟彈起八弦琴擔任伴奏，才知道這些小將們着實不弱。

「新聯」職工們的孩子，大多是「小不點」一，但由於平日常在一起玩，年齡又相若，新春聚首，平添不少熱鬧。「新聯女增」黃文偉，那天晚上卻成了托兒站站長，娃娃們的領頭人，分擔了白茵照顧孩子的責任哩！

「男朋友」（The Boy Friend）

西片影評

言茜子

瘦瘦，長長，冷冷，清清，細細，這是徐姿的特點。徐姿（Twiggy），本以時裝模特兒爲業，據說在歐美聲譽頗佳。

這一部影片，要徐姿來當女主角，自然要讓她穿許多服裝，而且是那種適合於瘦瘦、長長、冷冷、清清、細細的服裝。

故事是取材於二十年代的舞台劇，演員唱的是二十年代的那時流行的抒情歌曲，跳的是查爾斯登舞。

在這樣的題材與場景之下，徐姿是可以有所發揮的。

她扮演一個劇團的舞台助理，歌舞劇的女主角，因腳傷不能出場，由徐姿上台頂替。她從未登台表演，但又對舞台工作頗爲熟悉。在舞台上，她對所當場的歌舞，在懂與不懂之間，一面可以應付得來，一面又時出差錯。應付的時候，小心翼翼；出了差錯，又設法彌補。由於演員的機智、靈活與幽默感，在出了差錯的時候，又可以應付裕如，使自己的差錯失職，變成了喜劇的表演，反而受到觀衆的歡迎。

這種手法，本來也常常被人採用，徐姿演來，頗爲自然。在這一方面，可以看出她是有些演技的條件的。

只是導演堅·羅素，是一個不可救藥的形式主義者，最喜歡在畫面構圖與拍攝技巧上玩弄花樣，把一部劇情片，割裂成許多零碎的圖案。因此，影片的內容，也就顯得更加空洞了。

最後一筆還是比較好的。女主角徐姿得到荷里活大導演拍片的邀請，她不但沒有受寵若驚，反而把大導演的字條隨手拋掉。時勢變遷，荷里活大老闆也懂得自我調侃一下了。

大開酒禁

此時此地

廣東先生

當局現已大開酒禁，凡領有酒牌的公開營業場所，可以不分晝夜，二十四小時內照常售酒，使有[illegible]者得以任飲[illegible]，到處開懷。

在此之前，領有酒牌的公開營業場所的售酒時間，例定爲每日上午八時至翌晨一時，但酒店及私人會所不在此限。港府「憲報」在發表此消息時，說公開售酒時間的限制已由即日起取消，但將在一年後檢討實際情況，決定應否恢復限制。依照新的法例，可由售酒者自行訂定其營業時間。

爲什麼在行之多年，且又無人提出要求寬限的情形下大開酒禁呢？當局發言人說：「在一九七一年內，申請領取會所酒牌者比前增加，目的似爲逃避售酒的限制和娛樂節目的管制。此等會所不受有關衞生及安全的通常規則的約束，以致警方管理困難，費時亦多。」

這是一九七一年「一般現象」的說明，還沒有談到開禁的原因何在。發言人接着解釋：「取消售酒時間的限制，會所的數目大概將會減少，警方所負擔的工作亦可減輕。」

照此說來，大開酒禁的原因之一，當爲避免不受管制的會所或變相會所之無限制增加；原因之二便是減輕警方人員長期以來所受到的諸多煩惱。如果事實確是如此，那麼，原因之三應該是近年香港已有不少酒家通宵營業，使在管理上大有困難。既然准許其通宵營業，又怎能不准許其通宵賣酒呢？

人們以爲：此例一開，不但可使通宵營業的酒家得有營業上更大的便利，也可使會所、特別是變相會所大大減少。因爲某種「會所」從此不必再用任何遁詞來隱瞞它的真相，得以堂堂正正來公開供應酒水了；而況「不夜天」也正好爲香港帶來了「繁榮」。

售酒不受限制，將使嗜酒者益無忌憚，對交通，對治安，對風化，相對居民的安全，肯定都有影響。當局似乎未嘗不知道與此俱來的後果，發言人乃又作了補充解釋，說新的措施會否導致深夜「較爲嘈雜及紛亂」，已經受到注意；但警方有權可在晚上十一時至早上六時的一段時間維持治安及寧靜；如有不便，亦可在一年後重新考慮。但是，一個市政局議員卻加以抨擊，說大開酒禁的結果，必定壞處多過益處。

若謂除壞有益，不正是「益」在多收一筆酒稅嗎？

陶塑藝人（速寫）　梁彬作

巨型無底油庫

仲齡

設計一座無底的油庫似乎是異想天開的事，但事實上早在一九六九年，已有人製成這種無底油庫，用以貯存原油了。

目前，該種無底油庫已建立了三座，地點是在阿拉伯灣杜拜（Dubai）對開的海面上。該三座油庫是沒有底部的，形狀像三個倒插在海面的煙囪，每座有二十層樓高，可容原油五十萬桶。

該種無底油庫能貯存原油，是根據油輕於水，且不溶於水的原理。當貯存原油時，岸上原油經過油管泵進油庫內，由於壓力關係，油庫內的海水受壓自庫底逸出；提取原油時則相反，因此不論油庫內原油多少，其液面始終保持跟海面相同，便於貯存和提取。

鄉思

隨意篇

謝雨凝

很長一段時期，我都不知道故鄉是在何方。這不是說笑話。記得有一年，大概是十多二十年前了，當我第一次回內地探望一位堂兄時，竟然鬧了一個不小的笑話——原來，在我的證件上，籍貫的那一欄填下來的縣份竟然與堂兄的大不相同；堂兄的籍貫是中山，我的籍貫卻是珠海。回來問父親，才知道這了一段舊社會時代組織的慘痛事。

父親說，原來祖父還是孩童的時代，他的祖與堂兄之父親都同在一條小村居住，後因田地被當時有勢力的地主霸佔，祖父與幾個兄弟一起賣豬仔遠赴南美謀生，而父親和祖母等也就遷移到現今的珠海縣境上來，再後遂定居在這兒。一方面爲了遷移，一方面也由於怕提往事，從此我們的祖籍便由中山縣變成了珠海縣。

當年聽了這一段滄桑話，曾以此問父親：我們的故鄉究竟在何方？父親笑了一下，說：「我們的故鄉是中國。」我當然不會以此爲滿足，反問：「你是在哪兒出生的？」父親說：「你堂兄的鄉下。」「那麼，你出生的地方就是我們的故鄉。」我說。

現在想起來，當年與父親的一段談話都是幼稚得可愛的。因爲，那時的我還很年輕。

最近，一位同鄉朋友春節回鄉探親歸來。一見到我，就說：「我們的家鄉變了，也不叫做中山縣（註：原中山縣轄地區，如今分成三縣，即中山、珠海、斗門）。改爲斗門縣。我們大隊所屬的也就是斗門人民公社。」

爲什麼要改名？那是爲了便於分區管理。由於過去的中山縣地區分佈太廣了。這一改，是爲了使行政和生產有機地聯繫起來。改得好。

朋友說我們的故鄉最近做了三件大事。第一件事是把一個山坡移去造田；第二件事是築了一條二十多里長的圍田大堤，不讓鹹水侵田；第三件用電水泵引水上山灌溉高地上的田。還說，如今連甘蔗也種在山上了。我雖然還未到過自己真正的家鄉，然而聽了這些話，也仍禁不住心潮激盪。想起了已經客死異國的祖父，眼前就出現了故鄉的兩幅截然不同的圖景。要是祖父今天還健在，聽了這些變事，該有多高興啊！

我對父親說：明年春節，我們也要回鄉——回到真正屬於我們的故鄉！

東南亞的海洛因政治

〔美〕阿·麥克爾作　林朋譯

軍警的一場鬥法

李紀煌解釋說，陳明本人正在迪石等待，他邀曾海同他一道去迪石討論買回毒品的事。這個潮州私梟回答說，他要留在宴席上；接着，李紀煌把他編造的說法進一步解釋說，老闆願意再出二萬五千美元，買回其餘一半的貨。說到這裏，迪蘇基地海軍司令主張，李紀煌用他私人的吉普車和司機，把陳明帶到宴會上來談判。

一個鐘頭後，李紀煌由巴錫上校和佛萊德·狄克陪同，坐了一輛警車回來。李紀煌獨自進入飯館，而其他的人則留在外面等待。李紀煌邀曾海到外面同老闆私下談一下，一出飯館，他就把曾海逮捕了，塞入在外等待的警車。幾分鐘後，海軍軍官們覺察到，他們的主客一定是被人拘捕了，於是趕快拿了槍，登車追上去。

這支多國警察隊雖則懷疑，那些海軍人馬已在後面追來，相距不遠；但他們也在往迪石的半路上，屬於曾海堂叔兄弟的一間屋子前停了下來，搜查可疑的毒品埋藏所。狄克和巴錫上校帶同曾海，進入屋子，這地大事搜查；而李紀煌則留在停於一百碼外的街道上的警車裏，盡力發無線電報請警方急派援兵。在他最後發覺無線電機已失靈以前，幾輛海軍吉普車已在屋子前急剎停了車，海軍軍官在街道的另一邊排開，把槍枝對着屋子瞄準。

李紀煌困在警車裏，不能出來，同朋友完全隔絕，心裏有些恐慌。突然間，他看見一輛蓋布列塔式「小巴」向前駛來。他扳起配槍的槍機，等待機會。「小巴」駛到警車旁邊時，李紀煌急忙跳下警車，在「小巴」一邊發步奔跑，待「小巴」走到同屋子相平行的時候，他一衝就衝進前門，跑進屋子裏去了。他將經過告訴別的人後，佛萊德·狄克用槍柄在玻璃窗上打破一個洞口，準備槍戰一番，但沒有看過許多「牛仔」影片的李紀煌把他阻止了。

李紀煌們的英雄運氣還好，一名便衣警員剛好在這時候走進了隔壁的鐵店。李紀煌走去向他說明原委後，這個警員跳上他的電單車，搖晃一番就飛馳而去請救兵了。十分鐘後，一隊武裝齊全的地方警察開到，海軍軍官以寡不敵衆，心有不甘地爬上他們的吉普車，收兵退回迪蘇去了。

（一三五）

遺失聲明
遺失聲明
聲明
大公報　分類廣告
醫務　潘柏
南華·南洋·銀都　海運·京華　紐約·大華·金冠　新光·普慶·珠江
姐妹同心
生龍活虎奪橫財
大暗殺
姐妹同心

第一張
大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
中國大使王幼平祝賀老撾簽協定
美兩艘航空母艦昨宣佈撤離亞洲
藝林叢錄